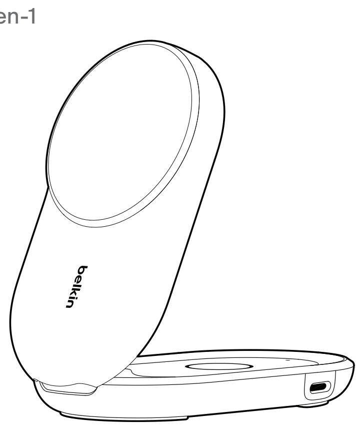
belkin

UltraCharge
2-in-1 Foldable Magnetic Charger

Socle de recharge 2-en-1
aimanté et pliable



SKU/Model: WIZ039
Référence / Modèle : WIZ039

Safety Instructions

WARNING:
Failure to follow these instructions could result in fire, electric shock, injury, or damage to the user, product, or other property.
1. Connect the power supply of the wireless charger into a power outlet that is close by and is easy to disconnect from.
2. Use indoors and in a dry location only; Avoid charging near sources of heat or humidity.
3. Keep the wireless charger and power supply away from any liquids or moisture.
4. Unplug the wireless charger when not in use for long periods of time.
5. Do not store your device in very hot or very cold locations. It is recommended to use your device at room temperature.
6. Do not use if visible defects are observed on the wireless charger or power supply.
7. Do not attempt to service, modify, or disassemble the wireless charger or power supply.
8. Use of a power supply not recommended or sold by Belkin may result in an increased risk of fire, electric shock, injury, or damage to the user, product, or other property.
9. Wireless charging power transmission rate is regulated by the wireless charging device receiving power which can be influenced by factors like, but not limited to, proprietary charging protocols, ambient temperature, current battery percentage level and age of the device being charged.

CAUTION: If you experience problems with the wireless charger, please discontinue use, unplug the power supply from the socket, and contact Belkin for assistance.
The marking information is located on the bottom of the apparatus.

Radiation Exposure Statement:
This equipment complies with the radiation exposure limits for an uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with a minimum distance of 20 cm between the radiator and your body.

NORTH AMERICA

DECLARATION OF CONFORMITY WITH FCC RULES FOR ELECTROMAGNETIC COMPATIBILITY
We, Belkin International, Inc., of 555 S. Aviation Blvd., Suite 180, El Segundo, CA 90245, USA, Tel: +1(310) 751 5100, declare under our sole responsibility that this product UltraCharge 2-in-1 Foldable Magnetic Charger, Model: WIZ039 complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Federal Communications Commission Interference Statement
This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.
This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy, and if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try and correct the interference by one or more of the following measures:
- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the distance between the equipment and the receiver.
- Connect the equipment to an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

FCC Caution: Any changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate this equipment.

Innovation, Science, and Economic Development Canada Statement (ISED):
This device contains licence-exempt transmitter(s)/receiver(s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions:
(1) This device may not cause interference.
(2) This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

FRANÇAIS

AMÉRIQUE DU NORDZ
Consignes de sécurité
MISE EN GARDE : Le non-respect de ces instructions peut provoquer un incendie, une électrocution ou des blessures, ou endommager l'utilisateur, le produit ou d'autres biens.
1. Connecter l'alimentation du chargeur sans fil à une prise secteur proche de la source et facile à déconnecter de celle-ci.
2. Utiliser ce produit à l'intérieur et dans un endroit sec uniquement. Évitez de charger votre appareil près des sources de chaleur ou d'humidité.
3. Garder le chargeur sans fil et l'alimentation à l'abri de tout liquide ou de l'humidité.
4. Débrancher le chargeur sans fil quand vous ne l'utilisez pas pendant de longues périodes.
5. Ne pas stocker votre appareil dans un endroit très chaud ou très froid. Il est recommandé d'utiliser votre appareil à température ambiante.
6. Si vous remarquez des défauts visibles sur le chargeur sans fil ou l'alimentation, ne pas les utiliser.
7. Ne pas tenter de réparer, modifier ou démonter le chargeur sans fil ou l'alimentation.
8. L'utilisation d'une alimentation non recommandée ou non vendue par Belkin peut augmenter le risque d'incendie, d'électrocution, de blessure ou d'endommagement de l'utilisateur, du produit ou d'autres biens.
9. La vitesse de transmission de la puissance de charge sans fil est régulée par l'appareil de charge sans fil qui reçoit cette puissance. Cette vitesse peut subir des influences de divers facteurs comme, entre autres, les protocoles de charge propriétaires, la température ambiante, le niveau de charge actuel de la batterie, et l'âge de l'appareil chargé.

ATTENTION : SI VOUS RENCONTREZ DES PROBLÈMES AVEC LE CHARGEUR SANS FIL, veuillez cesser de l'utiliser, DÉBRANCHEZ l'alimentation de la prise électrique, et contactez Belkin pour obtenir de l'aide.
Les éléments de marquage sont indiqués au bas du produit.

Déclaration d'exposition aux radiations :
Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements établies pour un environnement non restreinte. Cet équipement doit être installé et utilisé avec un minimum de 20 cm de distance entre la source de rayonnement et votre corps.

Énoncé d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada (ISDE) :
L'émetteur/récepteur exempt de licence contenu dans le présent appareil est conforme aux CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes:
1) L'appareil ne doit pas produire de brouillage;
2) L'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

ESPAÑOL

Instrucciones de seguridad
ADVERTENCIA: Si no se siguen estas instrucciones se podrían producir incendios, descargas eléctricas, heridas o daños al usuario, producto u otras propiedades.
1. Conectar la fuente de alimentación del dispositivo inalámbrico en un tomacorriente que esté cerca y en el que sea fácil de desconectar.
2. Usar solo en lugares cerrados y secos únicamente; evitar cargar cerca de fuentes de calor o humedad.
3. Mantener el cargador inalámbrico y la fuente de alimentación lejos de líquidos o humedad.
4. Desenchufar el cargador inalámbrico si no se va a utilizar durante largos periodos de tiempo.
5. No almacenar el dispositivo en lugares muy cálidos o muy fríos. Se recomienda usar el dispositivo con temperatura ambiente.
6. No usar si se observan defectos visibles en el cargador inalámbrico o la fuente de alimentación.
7. No intentar reparar, modificar o desmontar el cargador inalámbrico o la fuente de alimentación.
8. Usar una fuente de alimentación no recomendada o vendida por Belkin podría producir un mayor riesgo de incendios, descargas eléctricas, heridas o daños al usuario, productos u otras propiedades.
9. El dispositivo de carga inalámbrica que recibe la potencia regula la velocidad de transmisión de electricidad de carga inalámbrica, la cual puede verse afectada por factores como, entre otros, los protocolos de carga del propietario, la temperatura ambiente, el porcentaje actual de la batería y la antigüedad del dispositivo que se está cargando.

PRECAUCIÓN: SI TIENE PROBLEMAS CON EL CARGADOR INALÁMBRICO DEJE DE USARLO, DESCONECTE LA fuente de alimentación del tomacorriente y póngase en contacto con Belkin para recibir asistencia.
La información de marcado se encuentra ubicada en la parte inferior del producto.

Declaración sobre la exposición a las radiaciones:
Este equipo cumple con los límites de exposición a la radiación para un entorno no controlado. Este equipo debe instalarse y operarse con una distancia mínima de 20 cm entre el radiador y su cuerpo.

Declaración de la FCC
DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD CON LAS NORMATIVAS DE LA FCC SOBRE COMPATIBILIDAD ELECTROMAGNÉTICA
Nosotros, Belkin International, Inc. El Segundo, CA 90245, USA, teléf.: +1(310) 751 5100, declaramos bajo nuestra sola responsabilidad que el producto, UltraCharge 2-in-1 Foldable Magnetic Charger, Modelo: WIZ039 cumple con la Sección 15 de las normativas de la FCC. Su utilización está sujeta a las dos siguientes condiciones: (1) este dispositivo no debe provocar interferencias nocivas y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluidas las interferencias que pueda provocar un funcionamiento no deseado.
Declaración sobre interferencias de la Comisión Federal de Comunicaciones de EE.UU. (FCC, Federal Communications Commission)
Las pruebas realizadas con este equipo determinan que cumple con los límites establecidos para un dispositivo digital de Clase B, de acuerdo a la sección 15 de las normativas de la FCC. Estos límites se han establecido con el fin de proporcionar una protección suficiente contra interferencias nocivas en zonas residenciales.
Este equipo genera, utiliza y puede radiar energía de radiofrecuencia que, si no se instala y se usa de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencias nocivas a las comunicaciones radio. De todos modos, no existen garantías de que las interferencias no ocurrirán en una instalación en particular. Si este equipo provoca interferencias nocivas en la recepción de radio y televisión, las cuales se pueden determinar encendiendo y apagando seguidamente el dispositivo, el mismo usuario puede intentar corregir dichas interferencias tomando una o más de las siguientes medidas:
- Reorientar o colocar en otro lugar la antena de recepción.
- Incrementar la distancia entre el equipo y el receptor.
- Conectar el equipo a una toma o un circuito distinto del que al que está conectado el receptor.
- Solicitar la ayuda del vendedor o de un técnico experto en radio/televisión.

Advertencia de la FCC: Todos los cambios o modificaciones que no hayan sido expresamente aprobados por la parte responsable del cumplimiento, podrían invalidar la autoridad del usuario para manejar el equipo.

EUROPE

CE Declaration of Conformity
We, Belkin International, Inc., declare that the radio equipment complies the Radio Equipment Directive 2014/53/EU, RoHS Directive 2011/65/EU + 2015/863, WEEE Directive 2012/19/EU, and REACH Regulation EC 1907/2006.
The full text of the EU declaration of conformity is available at the following Internet address: www.belkin.com/doc

Caution: Any changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate this equipment.

Frequency band in which the radio equipment operates: 360kHz, 111-148kHz
Maximum power transmitted: <-5 dBμA/m at 10 m

UKCA Conformity:
We, Belkin International, Inc., declare that the radio equipment complies Radio Equipment Regulations 2017 No. 1206, RoHS Regulations 2012 No. 3032, WEEE Regulations 2013 No. 3113 and REACH Regulations 2019 No. 758.
The full text of the UKCA declaration of conformity is available at the following Internet address: www.belkin.com/doc

21 PAP Carta
Recycling programs for this packaging may not exist in your area.
Il est possible qu'aucun programme de recyclage ne soit disponible dans votre région.
Raccolta differenziata. Verifica le disposizioni del tuo comune.

Waste Electrical and Electronic Equipment Directive
For information on product disposal, please refer to http://www.belkin.com/uk/weee-regulations/
Pursuant to and in accordance with Article 14 of the Directive 2012/19/EU of the European Parliament on waste in electrical and electronic equipment (WEEE).
The barred symbol of the rubbish bin shown on the equipment indicates that, at the end of its useful life, the product must be collected separately from other waste.
Therefore, any product that have reached the end of their useful life must be given to waste disposal centers specializing in separate collection of waste electrical and electronic equipment or given back to the dealer when purchasing a new WEEE, pursuant to and in accordance with Article 14 as implemented in the country.

Information for end-users as per COMMISSION REGULATION (EU) 2019/1782	
Manufacturer's name or trademark, commercial registration number and address	Belkin International, Inc. 555 S. Aviation Blvd., Suite 180, El Segundo, CA 90245, USA
Model identifier	WCA013kq, WCA013my
Input voltage (unit: V)	100-240V~
Input AC frequency (unit: Hz)	50/60Hz
Output voltage (unit: V)	5.0V, 9.0V, 12.0V, 15.0V, 20.0V (PDO), 5.0-16.0V (PPS)
Output current (unit: A)	3.0A, 3.0A, 3.0A, 3.0A, 2.25A (PDO), 2.8A (PPS)
Output power (unit: W)	15.0W, 27.0W, 36.0W, 45.0W, 45.0W
Average active efficiency (unit: %)	83.11%
Efficiency at low load (10%) (unit: %)	79.33%
No-load power consumption (unit W)	0.06W
The above information is also available as part of EU declaration of conformity at the following Internet address: www.belkin.com/doc.	

FRANÇAIS

Consignes de sécurité
AVERTISSEMENT : Le non-respect de ces instructions peut entraîner un risque de feu, de choc, de blessure ou de dommage vis-à-vis de l'utilisateur, du produit ou de toute autre propriété.
1. Branchez l'adaptateur allume-cigare sur une source électrique située à proximité et ne posant pas de problème de débranchement.
2. Utilisez le produit en intérieur seulement, dans un endroit sec, et évitez de recharger votre appareil près d'une source de chaleur ou d'humidité.
3. Éloignez le chargeur sans fil et l'adaptateur allume-cigare des liquides et de l'humidité.
4. Débranchez le chargeur sans fil si ce dernier reste inutilisé pendant une période prolongée.
5.Ne rangez pas votre appareil dans des zones très froides ou très chaudes. Il est recommandé d'utiliser l'appareil à température a mbiante.
6. Si vous observez des défauts visibles sur le chargeur sans fil ou sur l'adaptateur allume-cigare, ne les utilisez pas.
7. N'essayez pas de réparer, de modifier ou de démonter vous-même le chargeur sans fil ou l'adaptateur allume-cigare.
8. L'utilisation d'un adaptateur allume-cigare non recommandé ou non vendu par Belkin peut augmenter le risque d'incendie, de choc électrique, de blessure ou de dommage vis-à-vis de l'utilisateur, du produit ou de toute autre propriété.
9. La vitesse de chargement dépend de l'appareil rechargé. Elle peut varier en fonction de différents facteurs, notamment, mais sans s'y limiter, les protocoles de recharge propriétaires, la température ambiante, le pourcentage de charge actuel de la batterie et l'âge de l'appareil rechargé.

ATTENTION: Si vous rencontrez des problèmes avec le chargeur sans fil, veuillez arrêter de l'utiliser et débranchez l'adaptateur allume-cigare de la source électrique. Contactez ensuite Belkin pour obtenir de l'assistance.
Les éléments de marquage se trouvent sous le produit.

Déclaration de conformité CE
Belkin International, Inc., déclare que cet équipement radioélectrique est conforme aux directives suivantes : directive 2014/53/UE relative à l'harmonisation des législations des États membres concernant la mise à disposition sur le marché d'équipements radioélectriques, directive d'écoconception 2009/125/CE, directive 2011/65/EU relative à la limitation de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques (refonte), directive 2015/863 modifiant l'annexe II de la directive 2011/65/UE et relative à la liste des substances soumises à limitations et directive 2012/19/UE relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE), et directive sur l'efficacité énergétique 1907/2006/CE.
Le texte intégral de la Déclaration de conformité européenne est disponible sur le site Web suivant : www.belkin.com/doc

Attention : Toute modification, de quelque nature que ce soit, non acceptée expressément par l'autorité en charge du respect de sa conformité aux normes en vigueur, risquerait de vous priver du droit d'utiliser l'appareil.
Déclaration sur la radio-exposition : Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux radiofréquences établies pour un environnement non contrôlé. Cet équipement ne doit pas être placé ni utilisé de sorte que l'émetteur se trouve dans un rayon inférieur à 20 cm entre celui-ci et votre corps.

Bande de fréquence sur laquelle fonctionne cet équipement : 360kHz, 111-148kHz
Puissance maximale transmise : <-5 dBμA/m à 10 m

Directive relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques
Pour en savoir plus sur les méthodes d'élimination de ce produit, rendez-vous sur le site http://www.belkin.com/uk/weee-regulations/
Conformément à l'article 14 de la directive 2012/19/UE du Parlement européen relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE).
Le pictogramme représentant une poubelle barrée indique que le produit, à la fin de sa durée d'utilité, doit être collecté séparément des autres déchets.
Par conséquent, conformément à l'article 14 en vigueur dans son pays, l'utilisateur doit rapporter à un centre de recyclage spécialisé dans la collecte d'équipements électriques et électroniques tout produit arrivant à la fin de sa durée d'utilité, ou doit rapporter ce même produit au distributeur dès qu'il fait l'acquisition d'un nouveau produit DEEE.

DEUTSCH
Sicherheitsvorschriften
WARNUNG: Wenn diese Anweisungen nicht befolgt werden, kann dies zu Brand, Stromschlag, Verletzungen oder Beschädigungen des Produkts oder anderen Eigentums führen.
1. Schließen Sie das Netzteil des kabellosen Ladegeräts an eine Steckdose in der Nähe an, aus der Sie den Stecker leicht herausziehen können.
2. Verwenden Sie dieses Produkt nur in trockenen Innenräumen und vermeiden Sie das Aufladen in der Nähe von Wärmequellen oder Feuchtigkeit.
3. Setzen Sie das kabellose Ladegerät und das Netzteil weder Flüssigkeiten noch Feuchtigkeit aus.
4. Ziehen Sie den Stecker des kabellosen Ladegeräts heraus, wenn Sie es über einen längeren Zeitraum nicht verwenden.
5. Setzen Sie das Gerät keiner extremen Hitze oder Kälte aus. Wir empfehlen Ihnen, das Gerät bei Zimmertemperatur zu nutzen.
6. Verwenden Sie das Gerät bei sichtbaren Mängeln am kabellosen Ladegerät oder Netzteil nicht.
7. Versuchen Sie nicht, das kabellose Ladegerät oder das Netzteil zu warten, zu modifizieren oder auseinanderzunehmen.
8. Die Verwendung eines nicht von Belkin empfohlenen oder verkauften Netzteils kann das Risiko bezüglich Brand, Stromschlag, Verletzungen und Beschädigungen des Produkts oder anderen Eigentums erhöhen.
9. Die Stromübertragungsrate beim kabellosen Laden ist abhängig von der Stromaufnahme des Geräts, das kabellos aufgeladen wird, und kann u. a. von folgenden Faktoren beeinflusst werden: proprietären Ladeprotokollen, Umgebungstemperatur, Prozentsatz des Akkustands und Alter des Geräts, das geladen wird.

ACHTUNG: Sollten Probleme mit dem kabellosen Ladegerät auftreten, verwenden Sie es nicht weiter und ziehen Sie das Netzteil aus der Steckdose. Nehmen Sie dann Kontakt mit Belkin auf, um Unterstützung zu erhalten.
Die Kennzeichnung befindet sich an der Unterseite des Produkts.

CE-Konformitätserklärung
Wir, Belkin International, Inc., erklären hiermit, dass das Funkgerät in Einklang mit der Funkanlagenrichtlinie 2014/53/EU, der ErP-Richtlinie 2009/125/EC, der RoHS-Richtlinie 2011/65/EU + 2015/863, der WEEE-Richtlinie 2012/19/EU und der REACH-Verordnung (EG) 1907/2006 steht.
Die gesamte EU-Konformitätserklärung ist auf folgender Website abrufbar: www.belkin.com/doc

Achtung: Veränderungen oder andere Eingriffe, die ohne ausdrückliche Genehmigung des für die Störsicherheit zuständigen Herstellers vorgenommen wurden, können die Berechtigung des Benutzers zum Betrieb des Geräts außer Kraft setzen.

Erklärung zur Strahlenbelastung: Dieses Gerät entspricht den Grenzwerten für die Strahlenbelastung in einer nicht kontrollierten Umgebung. Bei der Installation und Verwendung dieses Geräts sollte ein Abstand von mindestens 20 cm zwischen Ihrem Körper und der Strahlungsquelle eingehalten werden.

Frequenzband, auf dem das Funkgerät arbeitet: 360kHz, 111-148kHz
Maximal übertragene Leistung: <-5 dBμA/m bei10 m

WEEE-Richtlinie
Informationen zur Entsorgung von Produkten finden Sie unter http://www.belkin.com/uk/weee-regulations/
Nach Maßgabe von und in Übereinstimmung mit Artikel 14 der Richtlinie 2012/19/EU des Europäischen Parlaments über die Abfallentsorgung von Elektro- und Elektronikaltgeräten (WEEE).
Das Symbol der durchgestrichenen Mülltonne mit Balken auf dem Gerät weist darauf hin, dass das Produkt am Ende seiner Nutzungsdauer nicht im Hausmüll zu entsorgen ist, sondern getrennt gesammelt werden muss.
Deshalb ist jedes Produkt am Ende seiner Nutzungsdauer bei einem Entsorgungszentrum abzugeben, das auf die getrennte Sammlung von Elektro- und Elektronikaltgeräten spezialisiert ist. Alternativ kann es gemäß Artikel 14, soweit im betreffenden Land umgesetzt, beim Kauf eines neuen Elektro- oder Elektronikgeräts beim Händler abgegeben werden.

ESPAÑOL

Instrucciones de seguridad:
ADVERTENCIA: el incumplimiento de estas instrucciones puede resultar en incendios, descargas eléctricas, heridas o daños al usuario, producto u otras propiedades.
1. Enchufa el adaptador de alimentación del cargador inalámbrico en una toma de corriente que esté cerca y en la que sea fácil desenchufarlo.
2. Úsalo en interiores y solo en lugares secos; evita cargar cerca de fuentes de calor y humedad.
3. Mantén el cargador inalámbrico y el adaptador de alimentación lejos de líquidos y humedades.
4. Desenchufa el cargador inalámbrico si no lo vas a utilizar durante periodos largos de tiempo.
5. No lo almacenes en el lugares muy calurosos o muy fríos. Es recomendable usar el dispositivo a temperatura ambiente.
6. No lo uses si se observan defectos visibles en el cargador inalámbrico o en su adaptador de alimentación.
7. No intentes reparar, modificar o desmontar el cargador inalámbrico o el adaptador de alimentación.
8. Usar un adaptador de alimentación no recomendado o vendido por Belkin puede resultar en un mayor riesgo de incendios, descargas eléctricas, heridas o daños al usuario, producto u otras propiedades.
9. La potencia de la transmisión inalámbrica de electricidad es regulada por el dispositivo que recibe la carga inalámbrica y puede verse influenciada por distintos factores, como protocolos de carga patentados, la temperatura ambiente, el porcentaje de batería restante o la antigüedad del dispositivo que se está cargando entre otros.

PRECAUCIÓN: Si tienes problemas con tu cargador inalámbrico deja de utilizarlo inmediatamente, desenchufa el adaptador de alimentación de la toma de corriente y ponte en contacto con Belkin para obtener asistencia.
La información del marcado de conformidad se ubica en la parte inferior del producto.

Declaración de conformidad CE
Nosotros, Belkin International Inc., declaramos que el equipo de radio cumple con la Directiva de Equipos de Radio 2014/53/UE, la Directiva ErP 2009/125/CE, la Directiva RoHS 2011/65/UE y 2015/863, la Directiva de Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos (WEEE) 2012/19/UE y la Directiva REACH (CE) 1907/2006.
El texto integro de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de internet: www.belkin.com/doc.

Declaración sobre la exposición a las radiaciones:
Este equipo cumple con los límites de exposición a las radiaciones establecidos para un entorno no controlado. Este equipo debe estar instalado y funcionar a una distancia mínima de 20 cm entre el emisor y las personas.

Banda de frecuencia en la que el equipamiento de radio opera: 360kHz, 111-148kHz
Máxima corriente transmitida: <-5 dBμA/m at 10 m
Directiva de residuos de equipos eléctricos y electrónicos
Para información sobre el desecho de productos consulta http://www.belkin.com/uk/weee-regulations/
De conformidad con el artículo 14 de la directiva 2012/19/UE del Parlamento Europeo sobre residuos de equipamiento eléctrico y electrónico (RAEE).
El símbolo del contenedor de basura tachado que se muestra en el equipo indica que el producto se debe recolectar por separado del resto de residuos una vez que termine su vida útil.
Por este motivo, el usuario deberá trasladar los productos que hayan alcanzado el final de su vida útil a centros de residuos especializados en la recolección de residuos de equipamiento eléctrico y electrónico o deberá devolver dichos productos al distribuidor una vez que adquiera un nuevo producto RAEE de conformidad con el artículo 14 implementado en su país.

ITALIANO

Istruzioni di sicurezza
AVVERTENZA: La mancata osservanza di queste istruzioni potrebbe provocare incendi, scosse elettriche, lesioni o altri danni all'utente, al prodotto o ad altri oggetti.
1. Collegare l'alimentatore del caricabatteria wireless a una presa di corrente vicina e facile da scollegare.
2. Utilizzare esclusivamente in luoghi coperti e asciutti; Evitare di ricaricare vicino a sorgenti di calore e umidità.
3. Mantenere il caricabatteria wireless e l'alimentatore al riparo da qualsiasi liquido o ambiente umido.
4. Scollegare il caricabatteria wireless in caso di non utilizzo per un lungo periodo.
5. Non custodire il dispositivo in luoghi troppo caldi o troppo freddi. Si consiglia di utilizzare il dispositivo a temperatura ambiente.
6. Non utilizzare il prodotto in caso siano visibili danni o difetti sul caricabatteria wireless o l'alimentatore.
7. Non provare a riparare, modificare o disassemblare il caricabatteria wireless o l'alimentatore.
8. L'utilizzo di un alimentatore non consigliato o non venduto da Belkin potrebbe provocare rischi di incendi, scosse elettriche, lesioni o altri danni all'utente, al prodotto o ad altri oggetti.
9. La velocità di trasmissione della ricarica wireless è regolata dal dispositivo ricevente la suddetta ricarica, ed è influenzata da fattori quali, ma non limitati a, protocolli di ricarica proprietari, temperatura dell'ambiente, livello attuale della batteria ed età del dispositivo in ricarica.

ATTENZIONE: Qualora si verificassero problemi con il caricabatteria wireless, interromperne l'utilizzo, scollegare l'alimentatore dalla presa CA e contattare Belkin per ricevere assistenza.
Le informazioni sulla marcatura sono riportate sulla parte inferiore del prodotto.

Dichiarazione di conformità CE
Noi, Belkin International, Inc., dichiariamo che l'apparecchiatura radio è conforme alla Direttiva sulle apparecchiature radio 2014/53/EU, alla Direttiva ErP 2009/125/EC, alla Direttiva RoHs 2011/65/EU + 2015/863, alla Direttiva WEEE: 2012/19/EU e alla Direttiva REACH CE 1907/2006.

Il testo completo della Dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: www.belkin.com/doc
Attenzione: Eventuali variazioni o modifiche di questo dispositivo non espressamente approvate dalla parte responsabile della normativa possono annullare qualsiasi diritto dell'utente ad utilizzare questo dispositivo.
Dichiarazione sull'esposizione alle radiazioni: Questo dispositivo è conforme ai limiti di esposizione alle radiazioni stabiliti per un ambiente non controllato. Questo dispositivo deve essere installato e utilizzato mantenendosi a una distanza minima di 20 cm dal trasmettitore.

Banda di frequenza alla quale opera l'apparecchiatura radio: 360kHz, 111-148kHz
Limite massimo di alimentazione trasmessa: <-5 dBμA/m at 10 m

Direttiva sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE)
Per informazioni sullo smaltimento del prodotto consultare l'indirizzo http://www.belkin.com/uk/weee-regulations/
Ai sensi e per gli effetti dell'Articolo 14 della Direttiva 2012/19/EU del Parlamento Europeo, relativa ai rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE).
Il simbolo del cassonetto barrato riportato sul dispositivo indica che il prodotto alla fine della propria vita utile deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti.
L'utente dovrà, pertanto, conferire qualsiasi dispositivo giunto a fine vita agli idonei centri di raccolta differenziata dei rifiuti elettronici ed elettrotecnici, oppure riconsegnarlo al rivenditore al momento dell'acquisto di un nuovo dispositivo di tipo equivalente (RAEE), ai sensi e per gli effetti dell'Articolo 14, come stabilito nel proprio Paese.

PORTUGUÊS

Instruções de segurança
AVISO: O não cumprimento destas instruções pode resultar em incêndio, choque elétrico, ferimentos ou danos ao utilizador, produto ou outros bens.
1. Ligue a fonte de alimentação do carregador sem fios a uma tomada elétrica que esteja perto e da qual seja fácil desligar.
2. Utilize apenas no interior e num local seco; evite carregar perto de fontes de calor ou humidade.
3. Mantenha o carregador sem fios e a fonte de alimentação afastados de líquidos e humidade.
4. Desligue da tomada o carregador sem fios quando não for usá-lo durante longos períodos de tempo.
5. Não guarde o equipamento em locais muito quentes nem muito frios. Recomenda-se que utilize o equipamento à temperatura ambiente.
6. Não utilizar se observar defeitos visíveis no carregador sem fios ou na fonte de alimentação.
7. Não tente reparar, modificar ou desmontar o carregador sem fios ou a fonte de alimentação.
8. A utilização de uma fonte de alimentação não recomendada nem vendida pela Belkin pode resultar num maior risco de incêndio, choque elétrico, ferimentos ou danos no utilizador, produto ou outra propriedade.
9. A capacidade de transmissão de energia de carregamento sem fios está dependente do dispositivo a receber o carregamento sem fios, e esta pode ser influenciada por fatores como, entre outros, protocolos de carregamento proprietários, temperatura ambiente, atual nível percentual de carga da bateria e idade do dispositivo a ser carregado.

ATENÇÃO: Se tiver problemas com a carregador sem fios, deixe de o usar, desligue a FONTE DE ALIMENTAÇÃO da tomada elétrica e contacte a Belkin para obter assistência.
A informação de marcação encontra-se na parte inferior do produto.

Declaração de Conformidade CE
A Belkin International, Inc. declara que oequipamento de rádio está em conformidade com a Diretiva de Equipamentos de Rádio 2014/53/UE , Diretiva ErP (Ecodesign) 2009/125/CE, Diretiva RSP (RoHS) 2011/65/UE e 2015/863, Diretiva REEE 2012/19/UE e Regulamento REACH CE 1907/2006.
O texto integral da declaração de conformidade UE está disponível no seguinte endereço na Internet: www.belkin.com/doc
Atenção: Quaisquer alterações ou modificações não aprovadas expressamente pela parte responsável pela conformidade podem levar à perda de autorização, por parte do utilizador, de usar o equipamento.

Declaração sobre exposição a radiação:
Este equipamento está de acordo com os limites de exposição a radiação previstos para um ambiente não controlado. Este equipamento deve ser instalado e utilizado mantendo-se uma distância mínima de 20 cm entre o radiador e o seu corpo.

Banda de frequência na qual o equipamento de rádio funciona: 360kHz, 111-148kHz
Potência máxima de transmissão: <-5 dBμA/m at 10 m
Diretiva de Resíduos de Equipamentos Elétricos e Eletrónicos
Para obter informações sobre a eliminação de produtos consulte http://www.belkin.com/uk/weee-regulations/
Em conformidade com o Artigo 14 da Diretiva 2012/19/UE do Parlamento Europeu sobre resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos (REEE / WEEE).
O símbolo do caixote do lixo com um risco, aplicado no equipamento, indica que no fim da sua vida útil o produto tem de ser eliminado separadamente do lixo comum.
Portanto, qualquer produto que tenha atingido o fim da sua vida útil tem de ser entregue em centros de reciclagem especializados na recolha de materiais de resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos, ou devolvidos ao revendedor quando adquirir um novo equipamento enquadrável na categoria de REEE/WEEE, de acordo com o Artigo 14, conforme implementado no país aplicável.

POLSKI

Instrukcja dotycząca bezpieczeństwa
UWAGA: Niezastosowanie się do tej instrukcji może spowodować pożar, porażenie prądem elektrycznym, obrażenia ciała, uszkodzenie produktu lub inne szkody materialne.
1. Zasilacz sieciowy ładowarki bezprzewodowej należy podłączyć do najbliższego gniazdka elektrycznego w sposób umożliwiający łatwe odłączenie.
2. Używać tylko wewnątrz pomieszczeń lub w suchym miejscu. Unikać ładowania w pobliżu źródeł ciepła i wilgoci.
3. Przechowywać ładowarkę bezprzewodową i zasilacz sieciowy z dala od cieczy i wilgoci.
4. Odłączyć ładowarkę bezprzewodową od sieci, jeśli nie będzie używana przez dłuższy czas.
5. Nie przechowywać urządzenia w bardzo gorących lub bardzo zimnych miejscach. Zaleca się używanie urządzenia w temperaturze pokojowej.
6. Nie używać ładowarki bezprzewodowej ani zasilacza sieciowego, jeżeli widoczne są jakiekolwiek usterki.
7. Nie próbować naprawiać, przerabiać ani rozbierać ładowarki bezprzewodowej ani zasilacza sieciowego.
8. Stosowanie zasilaczy innych niż zalecane lub sprzedawane przez firmę Belkin zwiększa ryzyko pożaru, porażenia prądem elektrycznym, obrażeń ciała, uszkodzenia produktu lub innych szkód materialnych.
9. Szybkość przekazywania energii podczas ładowania bezprzewodowego jest regulowana przez urządzenie odbierające energię, na co mogą wpływać takie czynniki jak między innymi zastrzeżone protokoły ładowania, temperatura otoczenia, aktualny procentowy poziom naładowania baterii i wiek ładowanego urządzenia.

OSTRZEŻENIE: W przypadku problemów z ładowarką bezprzewodową należy przestać z niej korzystać, odłączyć zasilacz od gniazda sieciowego i skontaktować się z firmą Belkin.
Oznaczenia znajdują się na spodzie produktu.

Deklaracja zgodności CE
Firma Belkin International, Inc. oświadcza, że to urządzenie radiowe jest zgodne z dyrektywą 2014/53/UE w sprawie urządzeń radiowych, dyrektywą ErP 2009/125/WE, dyrektywą RoHS 2011/65/UE + 2015/863, dyrektywą WEEE 2012/19/UE oraz rozporządzeniem REACH WE 1907/2006.
Pełny tekst deklaracji zgodności EU jest dostępny pod następującym adresem: www.belkin.com/doc
Ostrzeżenie: Wszelkie zmiany lub modyfikacje, które nie są wyraźnie zatwierdzone przez stronę odpowiedzialną za zgodność z przepisami, mogą spowodować unieważnienie prawa użytkownika do korzystania z tego urządzenia.
Oświadczenie dotyczące narażenia na promieniowanie: To urządzenie spełnia normy w zakresie ograniczeń promieniowania określone dla środowisk niekontrolowanych. Urządzenie powinno być zainstalowane i użytkowane tak, aby odległość między źródłem promieniowania a ciałem wynosiła przynajmniej 20 cm.

Pasmo częstotliwości pracy sprzętu radiowego: 360kHz, 111-148kHz
Maksymalna moc nadawania: <-5 dBμA/m przy 10 m
Dyrektywa w sprawie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego
Informacje dotyczące utylizacji produktu po zakończeniu eksploatacji dostępne są na stronie http://www.belkin.com/uk/weee-regulations/
Zgodnie z art. 14 Dyrektywy 2012/19/UE Parlamentu Europejskiego w sprawie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE).
Symbol przekreślonego kosza na śmieci na urządzeniu oznacza, że po zakończeniu użytkowania produkt należy usunąć oddzielnie od innych odpadów.
W związku z tym każdy produkt po zakończeniu okresu użytkowania musi zostać przekazany do zakładów utylizacji odpadów, specjalizujących się w selektywnym zbieraniu zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego, lub zwrócony do sprzedawcy przy zakupie nowego WEEE, zgodnie z art. 14, w sposób zgodny ze sposobem jego realizacji w danym kraju.

РУССКИЙ

ТЕХНИКА БЕЗОПАСНОСТИ
ВНИМАНИЕ! Несоблюдение этих инструкций может повлечь возгорание, поражение электрическим током, травмы пользователя или повреждение изделия и другой собственности.
1. Подключите блок питания беспроводного зарядного устройства к находящейся рядом розетке электросети с возможностью быстро и удобно отключить от источника питания.
2. Используйте только внутри помещений в сухом месте. Не заряжайте устройства рядом с источниками тепла или влаги.
3. Не допускайте попадания любых жидкостей или влаги на блок питания.
4. Если беспроводное зарядное устройство не используется в течение длительного времени, отключите его из розетки электросети.
5. Не храните устройство при слишком высокой или слишком низкой температуре. Рекомендуется использовать устройство при комнатной температуре.
6. Запрещается использовать беспроводное зарядное устройство и блок питания при наличии видимых повреждений.
7. Не пытайтесь обслуживать, модифицировать и разбирать беспроводное зарядное устройство и блок питания.
8. Использование блока питания, который не продается компанией Belkin или не рекомендован ей, может повлечь возгорание, поражение электрическим током, травмы пользователя или повреждение изделия и другой собственности.
9. Скорость передачи мощности беспроводной зарядки регулируется мощностью, принимаемой устройством беспроводной зарядки, на которую могут влиять такие факторы, как, помимо прочего, коммерческие протоколы зарядки, температура окружающей среды, текущий процентный уровень заряда батареи и возраст заряжаемого устройства.

ОСТОРОЖНО! ПРИ ВОЗНИКНОВЕНИИ НЕПОЛАДОК В РАБОТЕ БЕСПРОВОДНОГО ЗАРЯДНОГО УСТРОЙСТВА ПРЕКРАТИТЕ ЕГО ИСПОЛЬЗОВАТЬ, ОТКЛЮЧИТЕ ЕГО ИЗ РОЗЕТКИ электросети обратитесь за помощью в компанию Belkin.
Маркировка находится в нижней части товара.

Декларация соответствия требованиям CE
Мы, компания Belkin International, Inc., заявляем, что радиооборудование соответствует Директиве по радиооборудованию 2014/53/EU, Директиве ErP 2009/125/EC, Директиве RoHS 2011/65/EU + 2015/863, Директиве WEEE 2012/19/EU и Регламенту REACH EC 1907/2006.
Полный текст заявления о соответствии нормам ЕС доступен в Интернете по адресу: www.belkin.com/doc

Осторожно! Любые изменения или модификации, которые не одобрены стороной, отвечающей за соответствие требованиям, могут лишить пользователя полномочий на использование оборудования.

Заявление об излучении: Данное оборудование соответствует требованиям к предельному излучению для неконтролируемой среды. Данное оборудование должно устанавливаться и использоваться на расстоянии не менее 20 см между источником излучения и телом человека.

Частотный диапазон радиооборудования: 360 кГц, 111-148 кГц
Максимальная излучаемая мощность: <-5 дБмкА/м на расстоянии 10 м

Директива по утилизации электрического и электронного оборудования
Сведения об утилизации изделия см. на сайте http://www.belkin.com/uk/weee-regulations/
В соответствии со статьей 14 Директивы 2012/19/EC Европарламента об отходах электрического и электронного оборудования (WEEE).
Значок в виде перечеркнутой мусорной корзины, указанный на оборудовании, означает, что по окончании эксплуатации это изделие необходимо утилизировать отдельно от прочих отходов.
По этой причине все изделия, достигшие окончания эксплуатации, необходимо сдать в центры утилизации отходов, специализирующиеся на отходах электрического и электронного оборудования либо вернуть торговому посреднику при приобретении нового изделия, соответствующего директиве WEEE, в соответствии со статьей 14 директивы, действующей в стране.

Постановление Таможенного союза о соответствии ЕАС
Технические нормативы Таможенного союза для России, Беларуси и Казахстана. Перечисленные ниже изделия сделаны в соответствии с:

EMC TR CU 020/2011, LVE TR CU 004/2011
Беспроводное зарядное устройство: 5 В, 9 В/2 А, 12 В/1,5 А. Температура хранения/перевозки от -40 до +80 °C. Влажность от 30 до 85 %. Месяц и год производства включены в серийный номер изделия.

SVENSKA

Säkerhetsanvisningar
VARNING! Underlåtenhet att följa anvisningarna kan leda till brand, elektrisk stöt och skada på person, produkt eller egendom.
1. Anslut den trådlösa laddarens strömförsörjning till ett eluttag i närheten som är lätt att koppla ur.
2. Får endast användas inomhus på en torr plats. Undvik laddning i närheten av värme och fukt.
3. Håll den trådlösa laddaren och strömförsörjningen på avstånd från vätskor och fukt.
4. Koppla ur den trådlösa laddaren när den inte används under längre tidsperioder.
5. Förvara inte enheten på väldigt varma eller väldigt kalla platser. Använd produkten i rumstemperatur.
6. Använd inte den trådlösa laddaren eller strömförsörjningen om det finns några synliga defekter.
7. Försök inte att reparera, ändra eller demontera den trådlösa laddaren eller strömförsörjningen.
8. Användning av en strömförsörjning som inte rekommenderas eller säljs av Belkin kan medföra en ökad risk för brand, elektriska stötar, personskada eller skador på produkt och annan egendom.
9.Överföringshastigheten för trådlös laddningseffekt regleras av den trådlösa laddningsenhetens mottagningseffekt som kan påverkas av faktorer som t.ex. proprietär laddningsprotokoll, omgivningstemperatur, aktuell procentuell batterinivå och åldern på den enhet som laddas.

OBS! Om du råkar ut för problem med den trådlösa laddaren, måste du sluta använda den, koppla ur strömförsörjningen ur eluttaget och kontakta Belkin för assistans.
Märkningsinformationen är placerad på apparatens undersida.

CE-försäkran om överensstämmelse
Vi, Belkin International, Inc., intygar att denna radioutrustning uppfyller kraven i radioutrustningsdirektivet 2014/53/EU, ErP-direktivet 2009/125/EG, RoHS-direktivet 2011/65/EU med tillägg 2015/863, WEEE-direktivet 2012/19/EU samt REACH-direktivet EG 1907/2006.
Den fullständiga texten för EU-försäkran om överensstämmelse finns tillgänglig på följande internetadress: www.belkin.com/doc

Obs! Ändringar som inte uttryckligen godkänts av den part som ansvarar för efterlevnad kan leda till att användaren förverkar rätten att använda utrustningen.

Uttalande om strålningsexponering: Utrustningen uppfyller gränsvärdena för strålningsexponering i okontrollerade miljöer. Utrustningen bör installeras och användas med ett avstånd på minst 20 cm mellan användaren och strålningskällan.

Frekvensband som radion arbetar inom: 360kHz, 111-148kHz
Maximal sändareffekt: <-5 dBμA/m på 10 m

WEEE-direktivet
Mer information om avfallshantering av produkter finns på: http://www.belkin.com/uk/weee-regulations/
I enlighet med och i överensstämmelse med artikel 14 i Europaparlamentets direktiv 2012/19/EU om avfall som utgörs av eller innehåller elektrisk och elektronisk utrustning (WEEE).
Den överkorsade soptunnan som finns på utrustningen markerar att produkten, när den har uppnått sin livslängd, måste avfallshanteras separat från annat avfall.
Därför måste alla produkter som har uppnått slutet på sin livslängd avyttras på avfallshanteringscentraler som är specialiserade på separat avfallshantering av elektrisk och elektronisk utrustning, eller återlämnas till återförsäljaren vid inköp av ny WEEE i enlighet med och i överensstämmelse med artikel 14 så som den används i ditt land.

NEDERLANDS

Veiligheidsinstructies
WAARSCHUWING: Als u zich niet aan deze instructies houdt, is er een risico op brand, elektrische schokken, persoonlijk letsel of beschadiging van uw product of andere eigendommen.
1. Sluit de voedingsadapter van de draadloze lader aan op een stopcontact in de buurt en zorg dat u de stekker er ook weer gemakkelijk uit kunt halen.
2. Gebruik het product alleen binnen en in droge ruimtes en vermijd opladen in de buurt van warmtebronnen en op vochtige plekken.
3. Houd de draadloze lader en de voedingsadapter uit de buurt van vocht en vloeistoffen.
4. Haal de voedingsadapter uit het stopcontact als u de draadloze lader gedurende langere tijd niet gebruikt.
5. Bewaar het product niet op een zeer warme of zeer koude plaats. Gebruik het product bij kamertemperatuur aangeraden.
6. Gebruik de draadloze lader of voedingsadapter niet bij zichtbare schade.
7. Probeer de draadloze lader of voedingsadapter niet zelf te repareren, te wijzigen of uit elkaar te halen.
8. Gebruik van voedingsadapters die niet door Belkin worden aanbevolen of verkocht, kan het risico op brand, elektrische schokken, persoonlijk letsel of schade aan uw product of andere eigendommen vergroten.
9. De draadloze laadsnelheid wordt gereguleerd door het apparaat dat draadloos wordt opgeladen en kan beïnvloed worden door factoren als, maar niet beperkt tot, apparaateigen oplaadprotocollen, omgevingstemperatuur, het huidige batterijniveau en de leeftijd van het apparaat dat wordt opgeladen.

WAARSCHUWING: Als u problemen ondervindt bij de werking van de draadloze lader, stop dan het gebruik, haal de stekker van de voedingsadapter uit het stopcontact en neem contact op met Belkin.
De markering bevindt zich onderop het product.

CE-verklaring van conformiteit
Wij, Belkin International, Inc., verklaren dat het radioapparaat voldoet aan Radioapparatenrichtlijn 2014/53/EU, Ecodesign-richtlijn 2009/125/EG, RoHS-richtlijn 2011/65/EU + 2015/863, WEEE-richtlijn 2012/19/EU en REACH-verordening (EG) 1907/2006.
De volledige EU-conformiteitsverklaring vindt u hier: www.belkin.com/doc

Waarschuwing: Alle wijzigingen of aanpassingen die niet uitdrukkelijk zijn goedgekeurd door de partij die verantwoordelijk is voor de naleving, kunnen de bevoegdheid van de gebruiker om deze apparatuur te bedienen, tenietdoen.
Verklaring betreffende de blootstelling aan straling: Deze apparatuur voldoet aan de grenswaarden voor blootstelling aan straling in een niet-gecontroleerde omgeving. Dit apparaat moet worden geïnstalleerd en bediend met inachtneming van een minimale afstand van 20 cm tussen de stralingsbron en uw lichaam.

Frequentieband waarop de radioapparatuur werkt: 360kHz, 111-148kHz
Maximaal zendvermogen: <-5 dBμA/m at 10 m

Richtlijn Afgedankte Elektrische en Elektronische Apparatuur
Voor informatie over de verwijdering van afgedankte apparatuur verwijzen wij u naar http://www.belkin.com/uk/weee-regulations/
In overeenstemming met artikel 14 van Richtlijn 2012/19/EU van het Europese Parlement betreffende afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (WEEE).
Het symbool met een doorgekruiste afvalcontainer op de apparatuur geeft aan dat het product aan het einde van zijn nuttige levensduur gescheiden van ander afval moet worden ingezameld.
Een product dat aan het einde van zijn levensduur is gekomen, moet dan ook bij een afvalverwerkingscentrum dat gespecialiseerd is in gescheiden inzameling van afgedankte elektrische en elektronische apparatuur of, bij aankoop van een nieuw elektrisch of elektronisch apparaat, bij de verkoper worden ingeleverd op grond van en in overeenstemming met artikel 14, zoals daaraan in het land uitvoering is gegeven.

MAGYAR

Biztonsági tudnivalók
FIGYELEM: Ezen utasítások be nem tartása tüzet, áramütést, sérülést vagy a felhasználó, a termék vagy más tárgy sérülését okozhatja.
1. Csatlakoztassa a vezeték nélküli töltő tápegységét egy olyan aljzatba, amely közel helyezkedik el a forráshoz, illetve abból könnyedén eltávolítható.
2. Csak beltérben és száraz helyen használja; kerülje a töltést hő- vagy nedvességforrások közelében.
3. Tartsa távol a vezeték nélküli töltőt és a tápegységet a folyadékoktól és a nedvességtől.
4. Húzza ki a vezeték nélküli töltőt, amikor hosszabb ideig nem használja a készüléket.
5. Ne tárolja a berendezést nagyon meleg vagy nagyon hideg területen. Az eszköz használata szobahőmérsékleten javasolt.
6. Ne használja, ha láthatóan megsérült a vezeték nélküli töltő vagy a tápegység.
7. Ne próbálja meg szervizelni, átalakítani vagy szétszerelni a vezeték nélküli töltőt vagy a tápegységet.
8. A Belkin által nem ajánlott vagy a nem a Belkin által forgalmazott tápegységek használata tűz, áramütés, sérülés, vagy a felhasználó, a termék vagy más tárgy sérülésének kockázatával járhat.
9. A vezeték nélküli töltési energia átviteli sebességét a vezeték nélküli töltőberendezés veszi fel, amelyet többek között olyan tényezők befolyásolhatnak, mint a saját töltési protokollok, a környezeti hőmérséklet, az akkumulátor aktuális százalékos szintje és a töltendő készülék kora.

VIGYÁZAT: Ha bármilyen problémát tapasztal a vezeték nélküli töltővel kapcsolatban, kérjük, ne használja tovább azt, húzza ki az eszközt az aljzatból, és lépjen kapcsolatba a Belkinnel.
A jelölésekkel kapcsolatos információk a termék alján találhatók.

CE Megfelelőségi nyilatkozat
Mi, a Belkin International, Inc. kijelentjük, hogy a rádióberendezés megfelel a rádióberendezésekről szóló 2014/53/EU irányelvnek, a 2009/125/EK ErP-irányelvnek, a 2011/65/EU + 2015/863 RoHS-irányelvnek, a 2012/19/EU elektromos és elektronikus berendezések hulladékairól (WEEE) szóló irányelvnek, valamint az EK 1907/2006 REACH irányelvnek.

Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege a következő internetcímen érhető el: www.belkin.com/doc
Vigyázat: A szabványnak való megfelelésért felelős fél által nem kifejezetten engedélyezett mindennemű változtatás vagy módosítás megszüntetheti a felhasználónak a jelen berendezés üzemeltetésére vonatkozó jogosultságát.
Nyilatkozat a sugárzásnak való kitettségről: Ez a berendezés megfelel az által előírt, nem szabályozott környezet számára meghatározott sugárzási limiteknek. Az eszközt minimum 20 cm-re kell telepíteni, üzemeltetni a sugárzó forrástól és az emberi testtől.

A rádióberendezés működési frekvenciasávja: 360kHz, 111-148kHz
Maximális erőátvitel: <-5 dBμA/m at 10 m

Elektromos és elektronikus berendezések hulladékairól szóló irányelv
A termék leselejtezése utáni elhelyezéséről szóló információt a http://www.belkin.com/uk/weee-regulations/ honlapon található.
Megfelel az elektromos és elektronikus berendezések hulladékairól szóló 2012/19/EU európai parlamenti irányelv 14. cikkének és összhangban áll vele.
A berendezésen feltüntetett szemetesedény szimbóluma azt jelzi, hogy a termék hasznos élettartama végén más hulladéktól elkülönítve kell gyűjteni.
Ezért az olyan terméket, amely elérte hasznos élettartamának végét, elektromos és elektronikus berendezések hulladékainak speciális gyűjtésére szakosodott hulladékártalmatlanító központoknak kell eljuttatni, vagy vissza kell adni a márkakereskedőknek új WEEE-eszköz vásárlásakor a 14. cikknek megfelelően és azzal összhangban az országban megvalósított módon.

SRPSKI

Bezbednosna uputstva
UPOZORENJE: Nepoštovanje ovih uputstava može da dovede do požara, strujnog udara, povrede ili štete kod korisnika, proizvoda ili druge svojine.
1. Povežite napajanje bežičnog punjača sa strujnom utičnicom koja je u blizini tako da je jednostavno izvući utikač.
2. Koristite isključivo u zatvorenom prostoru i na suvom mestu; izbegavajte da punite u blizini izvora toplote ili vlage.
3. Držite bežični punjač i napajanje udaljene od bilo koje tečnosti ili vlage.
4. Iskopčajte bežični punjač kada se ne koristi duži period vremena.
5. Nemojte da čuvate uređaj na veoma toplim ili veoma hladnim mestima. Preporučuje se da koristite uređaj na sobnoj temperaturi.
6. Nemojte da koristite ako se vidljivi nedostaci mogu uočiti na bežičnom punjaču ili napajanju.
7. Nemojte da pokušavate da servisirate, vršite izmene ili rastavljate bežični punjač ili napajanje.
8. Korišćenje napajanja koje ne preporučuje ili ne prodaje kompanija Belkin može dovesti do povećanog rizika od požara, strujnog udara, povrede ili štete kod korisnika, proizvoda ili druge svojine.
9. Brzina prenosa energije prilikom bežičnog punjenja reguliše se prijemnom snagom uređaja za bežično punjenje na koju mogu uticati faktori kao što su, bez ograničenja, vlasnički protokoli punjenja, ambijentalna temperatura, aktuelni nivo napunjenosti baterije i starost uređaja koji se puni.

OPREZ: Ako dođe do problema sa bežičnim punjačem, prekinite sa upotrebom, isključite napajanje iz strujne utičnice i obratite se kompaniji Belkin za pomoć.
Informacije o obeležavanju nalaze se na dnu proizvoda.

CE izjava o usklađenosti
Mi, kompanija Belkin International, Inc., izjavljujemo da je radio-oprema u skladu sa Direktivom za radio-opremu 2014/53/EU, ErP Direktivom 2009/125/EC, Direktivom za primenu opasnih supstanci u električnoj i elektronskoj opremi (RoHS) 2011/65/EU i Direktivom o izmenama (EU) 19/863 i Direktivom o otpadnoj električnoj i elektronskoj opremi (REACH) 2012/1907 /EU.
Kompletni tekst EU izjave o usklađenosti dostupan je na sledećem veb-sajtu: www.belkin.com/doc

Oprez: Izmene ili modifikacije koje nije izričito odobrila strana koja je odgovorna za usaglašenost mogu da ponište korisničko pravo da koristi ovu opremu.

Izjava o izlaganju zračenju: Ova oprema je usaglašena sa ograničenjima za izlaganje zračenju iz standarda koja su postavljena za nekontrolisano okruženje. Ova oprema treba da se instalira i koristi na najmanjem rastojanju od 20 cm između uređaja koji zrači i vašeg tela.

Frekvencijski opseg u kome radi radio-oprema: 360kHz, 111-148kHz
Maksimalna emitovana snaga: <-5 dBμA/m na 10 m

Direktiva za otpad koji čine električni i elektronski uređaji
Informacije o odlaganju proizvoda u otpad potražite na adresi http://www.belkin.com/uk/weee-regulations/
U skladu sa Članom 14 Direktive 2012/19/EU Evropskog parlamenta o otpadu od električne i elektronske opreme (WEEE).
Simbol precrtane kante za otpatke prikazan na opremi naznačava da, na kraju radnog veka, proizvod mora da se prikupi zasebno od ostalog otpada.
Stoga, svaki proizvod koji je dostigao kraj radnog veka mora da se preda u centru za odlaganje otpada koji je specijalizovan za zasebno prikupljanje otpada od električne i elektronske opreme ili da se vrati nazad prodavcu prilikom kupovanja novog uređaja koji podleže direktivi WEEE, u skladu sa Članom 14 kao što je implementirano u državi.

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

Οδηγίες ασφαλείας
ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Αν δεν τηρήσετε αυτές τις οδηγίες, ίσως προκληθεί πυρκαγιά, ηλεκτροπληξία, τραυματισμός ή βλάβη στον χρήστη, στο προϊόν ή σε άλλο αντικείμενο.
1. Συνδέστε το τροφοδοτικό ρεύματος του ασύρματου φορτιστή σε πρίζα ρεύματος που βρίσκεται κοντά και την οποία μπορείτε να αποσυνδέσετε εύκολα.
2. Χρησιμοποιείτε το προϊόν σε εσωτερικό χώρο χωρίς υγρασία. Αποφεύγετε τη φόρτιση κοντά σε πηγές θερμότητας ή υγρασίας.
3. Φυλάσσετε τον ασύρματο φορτιστή και το τροφοδοτικό ρεύματος μακριά από υγρά ή υγρασία.
4. Βγάζετε τον ασύρματο φορτιστή από την πρίζα όταν δεν τον χρησιμοποιείτε για μεγάλα χρονικά διαστήματα.
5. Μην αποθηκεύετε τη συσκευή σας σε πολύ ζεστούς ή πολύ κρύους χώρους. Συνιστάται να χρησιμοποιείτε τη συσκευή σας σε θερμοκρασία δωματίου.
6. Μη χρησιμοποιείτε εάν υπάρχουν ορατά προβλήματα στον ασύρματο φορτιστή ή στο τροφοδοτικό ρεύματος.
7. Μην επιχειρείτε να επισκευάσετε, να τροποποιήσετε ή να αποσυναρμολογήσετε τον ασύρματο φορτιστή ή το τροφοδοτικό ρεύματος.
8. Η χρήση τροφοδοτικού ρεύματος το οποίο δεν συνιστά ή πωλεί η Belkin ίσως αυξήσει τον κίνδυνο να προκληθεί πυρκαγιά, ηλεκτροπληξία, τραυματισμός ή βλάβη στον χρήστη, στο προϊόν ή σε άλλο αντικείμενο.
9. Ο ρυθμός μετάδοσης ισχύος κατά την ασύρματη φόρτιση ρυθμίζεται από την ασύρματα φορτιζόμενη συσκευή που λαμβάνει ισχύ και μπορεί να επηρεαστεί από παράγοντες όπως, μεταξύ άλλων, ιδιόκτητα πρωτόκολλα φόρτισης, θερμοκρασία περιβάλλοντος, τρέχον ποσοστό φόρτισης μπαταρίας και ηλικία φορτιζόμενης συσκευής.

ΠΡΟΣΟΧΗ: Εάν αντιμετωπίσετε προβλήματα με τον ασύρματο φορτιστή, διακόψτε τη χρήση, αποσυνδέστε το τροφοδοτικό ρεύματος από την πρίζα και επικοινωνήστε με την Belkin για βοήθεια.
Οι πληροφορίες μάρκας βρίσκονται στο κάτω μέρος του προϊόντος.

Δήλωση Συμμόρφωσης CE
Εμείς, η Belkin International, Inc., δηλώνουμε ότι ο ραδιοεξοπλισμός συμμορφώνεται με την Οδηγία 2014/53/ΕΕ για τον ραδιοεξοπλισμό , την Οδηγία 2009/125/ΕΚ για τα συνδεόμενα με την ενέργεια προϊόντα, την Οδηγία 2011/65/ΕΕ + 2015/863, την Οδηγία 2012/19/ΕΕ και τον Κανονισμό (ΕΚ) 1907/2006 σχετικά με τα χημικά προϊόντα.
Το πλήρες κείμενο της Δήλωσης Συμμόρφωσης ΕΕ είναι διαθέσιμο στην παρακάτω διεύθυνση Internet: www.belkin.com/doc
Προσοχή: Τυχόν αλλαγές ή τροποποιήσεις που δεν έχουν εγκριθεί ρητά από το αρμόδιο όργανο για συμμόρφωση του εξοπλισμού, μπορεί να ακυρώσουν την άδεια του χρήστη να λειτουργήσει τον εξοπλισμό.
Δήλωση για την έκθεση σε ακτινοβολία: Ο παρών εξοπλισμός συμμορφώνεται με τα όρια έκθεσης σε ακτινοβολία που ορίζονται για μη ελεγχόμενο περιβάλλον. Η συσκευή αυτή πρέπει να εγκατασταθεί και να λειτουργεί με απόσταση τουλάχιστον 20 εκ. μεταξύ του πομπού και του σώματός σας.

Ζώνη συχνοτήτων στην οποία λειτουργεί ο ραδιοεξοπλισμός: 360kHz, 111-148kHz
Μέγιστη μετάδοση ισχύος: <-5 dBμA/m at 10 m

Οδηγία για τα απόβλητα ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού
Για πληροφορίες σχετικά με την απόρριψη των προϊόντων, επισκεφθείτε τη διαδικτυακή τοποθεσία http://www.belkin.com/uk/weee-regulations/
Βάση του και σύμφωνα με το Άρθρο 14 της Οδηγίας 2012/19/ΕΕ του ευρωπαϊκού κοινοβουλίου σχετικά με τη διάθεση ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού (WEEE).
Το διαγραμμένο σύμβολο του κάδου στον εξοπλισμό υποδεικνύει πως, στο τέλος της ζωής του, το προϊόν θα πρέπει να περισυλλεγεί ξεχωριστά από τα υπόλοιπα απορρίμματα.
Συνεπώς, κάθε προϊόν που φτάνει στο τέλος της ζωής του θα πρέπει να παραδίδεται σε κέντρα διάθεσης απορριμμάτων που ειδικεύονται στην ξεχωριστή συλλογή απορριμμάτων ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού ή να επιστρέφεται στο κατάστημα κατά την αγορά νέου ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού, βάση του και σύμφωνα με το Άρθρο 14 όπως αυτό έχει ενσωματωθεί στην τοπική νομοθεσία.

ČESKY

Bezpečnostní pokyny
UPOZORNĚNÍ: Při nedodržení těchto pokynů hrozí nebezpečí požáru, úrazu elektrickým proudem, zranění či škody uživatele, poškození produktu nebo jiného majetku.
1. Zapojte síťový adaptér bezdrátové nabíječky do blízké elektrické zásuvky, z níž je ho možné snadno odpojit.
2. Používejte pouze v interiéru a v suchém prostředí. Nenabíjejte v blízkosti tepelných zdrojů nebo v prostředí se zvýšenou vlhkostí.
3. Chraňte bezdrátovou nabíječku i síťový adaptér před vlhkem a tekutinami.
4. Pokud nebudete bezdrátovou nabíječku delší dobu používat, odpojte ji ze sítě.
5. Neskladujte zařízení ve velmi horkém ani velmi studeném prostředí. Doporučujeme používat zařízení při pokojové teplotě.
6. Nepoužívejte bezdrátovou nabíječku, pokud jsou na ní nebo na síťovém adaptéru viditelné známky poškození.
7. Nepokoušejte se bezdrátovou nabíječku ani síťový adaptér opravovat, upravovat ani rozebírat.
8. Používání síťových adaptérů, které nejsou doporučeny nebo dodány společností Belkin, může vést ke zvýšenému riziku požáru, úrazu elektrickým proudem, zranění či škody uživatele, poškození produktu nebo jiného majetku.
9. Přenosovou rychlost bezdrátového nabíjení reguluje samotné zařízení nabíjené přes bezdrátovou nabíječku, a dále ji ovlivňují faktory jako proprietární protokoly nabíjení, teplota okolního prostředí, procentní úroveň nabití baterie a stáří nabíjeného zařízení.

UPOZORNĚNÍ: Pokud budete mít s bezdrátovou nabíječkou problémy, přestaňte ji prosím používat, odpojte síťový adaptér z elektrické zásuvky a obraťte se na společnost Belkin.
Informace o značení jsou uvedeny na spodní straně produktu.

Prohlášení o shodě (označení CE)
My, Společnost Belkin International, Inc., na svou výhradní zodpovědnost prohlašujeme, že toto rádiové zařízení vyhovuje směrnici RED 2014/53/EU, směrnici Evropského parlamentu a Rady 2009/125/ES, směrnici RoHS 2011/65/EU + 2015/863, a směrnici OEEZ 2012/19/EU a nařízení REACH ES 1907/2006.
Úplný text prohlášení o shodě EU najdete na této internetové adrese: www.belkin.com/doc
Upozornění: V případě jakýchkoli změn nebo úprav zařízení, které nebyly výslovně schváleny stranou odpovědnou za shodu, hrozí uživateli ztráta oprávnění k provozování zařízení.
Prohlášení o vystavení záření: Toto zařízení splňuje limity pro vystavení záření stanovené pro nekontrolované prostředí. Zařízení je nutno instalovat a provozovat ve vzdálenosti nejméně 20 cm mezi zdrojem záření a vaším tělem.

Frekvenční pásmo, ve kterém zařízení pracuje: 360kHz, 111-148kHz
Maximální přenášený výkon: <-5 dBμA/m at 10 m
Směrnice o odpadních elektrických a elektronických zařízeních
Informace o likvidaci výrobku najdete na http://www.belkin.com/uk/weee-regulations/
V souladu s článkem 14 Směrnice 2012/19/EU Evropského parlamentu o odpadních elektrických a elektronických zařízeních (OEEZ).
Symbol přeškrtnutého odpadkového koše znamená, že na konci životnosti musí být produkt likvidován odděleně od běžného odpadu.
Z toho důvodu každý produkt, který dosáhl konce životnosti, musí být odevzdán ve specializovaném zařízení ke sběru elektrického a elektronického odpadu nebo vrácen prodejci při nákupu nového zařízení podléhajícími OEEZ, podle implementace článku 14 ve vaší zemi.

العربية

تعليمات السلامة
تحذير: قد يؤدي عدم اتباع هذه التعليمات إلى نشوب حريق أو حدوث صدمة كهربائية أو إصابة المستخدم أو إلحاق الضرر به أو بالمنتج أو بالممتلكات الأخرى.
1. صِل مورد الطاقة للشاحن اللاسلكي بمأخذ طاقة قريب يسهل فصله.
2. لا تستخدم المنتج إلا داخل المبنى وفي الأماكن الجافة، وتجنب شحنه بالطاقة بالقرب من مصادر الحرارة أو الرطوبة.
3. أبقِ الشاحن اللاسلكي ومورد الطاقة بعيدًا عن أي سوائل أو موضع بلل.
4. افصل الشاحن اللاسلكي عند عدم استخدامه لفترات طويلة.
5. لا تخزن الجهاز في مناطق باردة أو ساخنة أكثر من اللازم. من المستحسن استخدام الجهاز في درجة حرارة الغرفة.
6. لا تستخدم المنتج إذا لاحظت عيوبًا ظاهرة في الشاحن اللاسلكي أو مورد الطاقة.
7. لا تحاول صيانة الشاحن اللاسلكي أو مورد الطاقة أو التعديل عليه أو تفكيكه.
8. قد يؤدي استخدام مورد طاقة غير مُوصى به أو الذي سبق لشركة Belkin بيعه إلى زيادة مخاطر نشوب حريق أو صدمة كهربائية أو إصابة المستخدم أو إلحاق الضرر به أو بالمنتج أو بالممتلكات الأخرى.
9. يُنظِّم معدل انتقال طاقة الشحن من خلال جهاز شحن لاسلكي يستقبل الطاقة التي يمكن أن تتأثر بعوامل، منها على سبيل المثال وليس الحصر: بروتوكولات الشحن الخاصة ودرجة الحرارة المحيطة ومستوى النسبة المئوية للبطارية الحالية وعمر الجهاز المشحون.

تنبيه: إذا واجهتك مشكلات بالشاحن اللاسلكي، فيُرجى التوقف عن استخدام المنتج وفصل مورد الطاقة عن المقبس الكهربائي والاتصال بشركة Belkin لطلب المساعدة.
توجد معلومات التصنيف في الجزء السفلي من المنتج.

بيان التوافق مع CE

نعلن نحن، .Belkin International, Inc، أن معدات الاتصال اللاسلكي مطابقة لتوجيه معدات الاتصال اللاسلكي رقم EU/53/2014 وتوجيه المنتجات ذات الصلة بالطاقة (ERP) رقم EC/125/2009 وتوجيهي تقييد المواد الخطرة (RoHS) رقم EU/65/2011 و863/2015 وتوجيه التخلص من نفايات الأجهزة الكهربية والإلكترونية (WEEE) رقم EU/19/2012 وتوجيه تسجيل المواد الكيميائية وتقييمها والتصريح بها وتقييدها (REACH) رقم 1907 EC/2006.
النص الكامل لإعلان التوافق مع الاتحاد الأوروبي متاح على العنوان التالي على الإنترنت: www.belkin.com/doc

تنبيه: أي تغييرات أو تعديلات لم يتم اعتمادها بشكل صريح من قبل الجهة المسؤولة عن التوافق، قد تُبطل حق المستخدم في تشغيل هذا الجهاز.
بيان التعرض للإشعاع: يتوافق هذا الجهاز مع حدود التعرض للإشعاع المحددة للبيئات التي لا يمكن التحكم فيها. يجب تركيب هذا الجهاز وتشغيله مع الحفاظ على مسافة 20 سم كحد أدنى بين جهاز الإشعاع وجسم الإنسان.

نطاق التردد الذي يعمل: 360kHz, 111-148kHz
القدرة القصوى للإرسال: <5- ديسيبل ميكرو أمبير لكل متر في 10متر

التوجيه الخاص بنفايات المعدات الكهربائية والإلكترونية
لمزيد من المعلومات حول كيفية التخلص من المنتج، يُرجى الرجوع إلى الموقع http://www.belkin.com/uk/weee-regulations/
عملًا بالمادة 14 من التوجيه 2012/19/EU الصادر عن البرلمان الأوروبي بشأن النفايات الأجهزة الكهربائية والإلكترونية (WEEE).
يُشير رمز المنع فوق صندوق القمامة الموضوع على الجهاز إلى أنه في نهاية فترة صلاحية المنتج، يجب فصله عن النفايات الأخرى.
لذلك، يجب تقديم أي منتج قد وصل إلى نهاية عمره الإنتاجي إلى مراكز التخلص من النفايات المتخصصة في التجميع المنفصل لنفايات المعدات الكهربائية والإلكترونية (WEEE)، أو إعادتها مرة أخرى للتاجر عند شراء نفايات أجهزة كهربائية وإلكترونية جديدة، عملًا بالمادة 14 ووفقًا لها كما هو مُطبق في البلد.

TÜRKÇE

Güvenlik Talimatları
UYARI: Bu talimatlara uyulmaması yangına, elektrik çarpmasına, yaralanmaya ya da kullanıcının, ürünün veya diğer malların zarar görmesine neden olabilir.
1. Kablosuz şarj cihazının güç kaynağını yakınınızda bulunan ve çıkarılması kolay olan bir prize takın.
2. Yalnızca iç mekanlarda ve kuru bir yerde kullanın. Isı ve nem kaynaklarının yakınında şarj etmekten kaçının.
3. Kablosuz şarj cihazını ve güç kaynağını sıvılardan veya nemden uzak tutun.
4. Uzun süre kullanılmadığında kablosuz şarj cihazını fişten çekin.
5. Cihazınızı çok sıcak veya çok soğuk yerlerde saklamayın. Cihazınızı oda sıcaklığında kullanmanız önerilir.
6. Kablosuz şarj cihazında veya güç kaynağında gözle görülür kusurlar fark edilirse kullanmayın.
7. Kablosuz şarj cihazına veya güç kaynağına bakım yapmaya, değiştirmeye veya parçalarına ayırmaya çalışmayın.
8. Belkin tarafından tavsiye edilmeyen veya satılmayan bir güç kaynağının kullanılması yangın, elektrik çarpması, yaralanma veya kullanıcı, ürün veya diğer mülklerde hasar riskinin artmasına neden olabilir.
9. Kablosuz şarj gücü iletim hızı, tescilli şarj protokolleri, ortam sıcaklığı, mevcut pil yüzdesi seviyesi ve şarj edilen cihazın yaşı gibi ancak bunlarla sınırlı olmayan faktörlerden etkilenebilen güce beslenen kablosuz şarj cihazı tarafından düzenlenir.

DİKKAT: KABLOSUZ ŞARJ CİHAZIYLA İLGİLİ SORUNLAR YAŞIYORSANIZ LÜTFEN KULLANMAYI BIRAKIN. Güç kaynağını elektrik prizinden çıkarın ve yardım için Belkin ile iletişime geçin.
İşaretleme bilgileri ürünün alt kısmında yer almaktadır.

CE Uygunluk Beyanı
Biz, Belkin International, Inc., radyo ekipmanının Radyo Ekipmanı Direktifi 2014/53/EU, ErP Direktifi 2009/125/EC, RoHS Direktifi 2011/65/EU + 2015/863, WEEE Direktifi 2012/19/EU ve REACH Yönetmeliği EC 1907/2006 ile uyumlu olduğunu beyan ederiz.
AB uygunluk beyanının tam metni şu internet adresinde mevcuttur: http://www.belkin.com/doc

Dikkat: Uyumdan sorumlu tarafın açık bir şekilde onaylamadığı herhangi bir değişiklik veya tadilat, kullanıcının bu ekipmanı çalıştırma yetkisini geçersiz kılabilir.
Radyasyona Maruz Kalma Beyanı: Bu ekipman, kontrolsüz bir ortam için belirlenmiş olan radyasyona maruz kalma sınırlarıyla uyumludur. Bu ekipman, ışın kaynağıyla bedeniniz arasında en az 20 cm mesafe olacak şekilde kurulmalı ve çalıştırılmalıdır.

Radyo ekipmanının çalıştığı frekans bandı: 360kHz, 111-148kHz
İletilen maksimum güç: <-5 dBμA/m at 10 m

Atık Elektrikli ve Elektronik Ekipman Direktifi
Ürünün atılmasıyla ilgili bilgi için lütfen http://www.belkin.com/uk/weee-regulations/ adresini ziyaret edin.
Avrupa Parlamentosu'nun elektrikli ve elektronik ekipmanda (WEEE) atıklarla ilgili Direktifinin 2012/19/EU 14. Maddesi uyarınca ve buna uygun olarak.
Ekipman üzerinde gösterilen çöp kutusunun üstü çizili olduğu sembol, ürünün kullanım ömrünün sonunda diğer atıklardan ayrı toplanması gerektiğini belirtir.
Bu nedenle kullanım ömrünün sonuna gelen tüm ürünler, elektrikli aletlerin ve elektronik ekipmanların atığının ayrı toplanması konusunda uzmanlaşmış atık imha merkezlerine verilmeli veya ülkede uygulanan şekilde 14. Madde uyarınca yeni bir AEEE satın alırken bayiye iade edilmelidir.

LATVIEŠU VALODA

Drošības norādījumi
BRĪDINĀJUMS! Neievērojot šos norādījumus, ir iespējams izraisīt ugunsgrēku, elektrošoku, ievainojumu vai cita veida kaitējumu lietotājam, izstrādājumam vai citam īpašumam.
1. Bezvadu lādētāja barošanas bloku savienojiet ar kontaktligzdu, kas atrodas netālu un kuru ir viegli atvienot.
2. Izmantojiet tikai telpās un sausā vietā; nelādējiet karstuma vai mitruma avotu tuvumā.
3. Sargājiet bezvadu lādētāju un barošanas bloku no šķidruma vai mitruma.
4. Atvienojiet bezvadu lādētāju, ja tas ilgstoši netiek izmantots.
5. Neglabājiet ierīci ļoti karstās vai ļoti aukstās vietās. Ierīci ieteicams izmantot telpas temperatūrā.
6. Neizmantojiet, ja bezvadu lādētājam vai barošanas blokam ir redzami defekti.
7. Nemēģiniet labot, pārveidot vai izjaukt bezvadu lādētāju vai barošanas bloku.
8. Izmantojot barošanas bloku, kuru nav ieteicis un pārdod Belkin, var palielināties ugunsgrēka, elektrošoka, ievainojuma vai cita veida kaitējuma risks lietotājam, izstrādājumam vai citam īpašumam.
9. Bezvadu uzlādes jaudas pārraides ātrumu nosaka bezvadu uzlādes ierīces saņemtā strāva, kuru var ietekmēt tādi faktori kā (bet ne tikai) patentēti uzlādes protokoli, apkārtējā temperatūra, pašreizējais akumulatora uzlādes līmenis un uzlādējamās ierīces vecums.

UZMANĪBU! Ja jums ir problēmas ar bezvadu lādētāju, nelietojiet to, atvienojiet barošanas bloku no elektriskās kontaktligzdas un sazinieties ar Belkin palīdzības dienestu.
Marķējuma informācija atrodas produkta apakšpusē.

CE atbilstības deklarācija
Mēs, Belkin International, Inc., paziņojam, ka radio aprīkojums atbilst Direktīvas par radioiekārtām 2014/53/ES, ErP Direktīvas 2009/125/ES, RoHS Direktīvas 2011/65/ES un 2015/863, EEIA Direktīvas 2012/19/ES un REACH Regulas EK 1907/2006 prasībām
ES atbilstības deklarācijas pilns teksts ir pieejams šajā tīmekļa vietnē: www.belkin.com/doc

Uzmanību! Jebkādas izmaiņas vai modifikācijas, kuras nav skaidri apstiprinājusi par atbilstību atbildīgā puse, var atcelt lietotāja tiesības izmantot šo aprīkojumu.
Pārskats par pakļaušanu starojuma iedarbībai: Šis aprīkojums atbilst pakļaušanas starojuma iedarbībai robežvērtībām, kas noteiktas nekontrolētai videi. Šis aprīkojums ir jāuzstāda un jādarbina vismaz 20 cm attālumā no radiatora un cilvēka ķermeņa.

Frekvenču josla, kurā radio aprīkojums darbojas: 360kHz, 111-148kHz
Maksimālā pārraidītā jauda: <-5 dBμA/m pie 10 m

Direktīva par elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumiem
Informāciju par izstrādājuma likvidēšanu, lūdzu, skatiet šeit: http://www.belkin.com/uk/weee-regulations/
Saskaņā ar Eiropas Parlamenta Direktīvas 2012/19/ES par elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumiem (EEIA) 14. pantu.
Pārsvītrotās atkritumu tvertnes simbols, kas redzams uz aprīkojuma, nozīmē, ka lietderīgās lietošanas laika beigās izstrādājums jāizmet atsevišķi no citiem atkritumiem.
Tātad jebkurš izstrādājums, kuram beidzies lietderīgās lietošanas laiks, ir jānodod atkritumu likvidēšanas centriem, kas specializējas tieši elektrisko un elektronisko atkritumu savākšanā, vai arī ir jāatdod izplatītājam, kad tiek iegādāts jauns izstrādājums, saskaņā ar EEIA 14. panta ieviešanas veidu attiecīgajā valstī.

LIETUVIŲ KALBA

Saugos instrukcijos
ĮSPĖJIMAS. Nesilaikant šių instrukcijų galima kilti gaisras, galima patirti elektros smūgį, sužalojimą arba gali būti padaryta žala naudotojui, gaminiui ar kitai nuosavybei.
1. Prijunkite belaidžio įkroviklio maitinimo šaltinį prie elektros lizdo, kuris būtų arti ir nuo kurio būtų lengva atjungti.
2. Naudokite patalpose ir tik sausoje vietoje; Venkite įkrauti šalia šilumos ar drėgmės šaltinių.
3. Laikykite belaidį įkroviklį ir maitinimo šaltinį atokiau nuo bet kokių skysčių ar drėgmės.
4. Atjunkite belaidį įkroviklį, kai jis nenaudojamas ilgą laiką.
5. Nelaikykite prietaiso labai karštose ar labai šaltose vietose. Rekomenduojama naudoti prietaisą kambario temperatūroje.
6. Nenaudokite, jei yra matomų belaidžio įkroviklio arba maitinimo šaltinio defektų.
7. Nebandykite tvarkyti, keisti arba ardyti belaidžio įkroviklio ar maitinimo šaltinio.
8. Naudojant „Belkin" nerekomenduotą ar neparduotą maitinimo šaltinį gali padidėti gaisro, elektros smūgio, sužalojimo ar žalos naudotojui, gaminiui ar kitai nuosavybei rizika.
9. Belaidžio įkrovimo galios perdavimo spartą reguliuoja belaidžio įkrovimo įrenginys, priimantis energiją, kuriai įtakos gali turėti tokie veiksniai, kaip patentuoti įkrovimo protokolai, aplinkos temperatūra, dabartinis akumuliatoriaus įkrovos procentais lygis ir įkraunamo prietaiso amžius, bet tuo neapsiribojant.

DĖMESIO. Jei kyla belaidžio įkroviklio naudojimo problemų, jo nebenaudokite, ištraukite maitinimo kištuką iš elektros lizdo ir pagalbos kreipkitės į „Belkin".
Ženklinimo informacija nurodyta ant gaminio dugno.

CE atitikties deklaracija
Mes, „Belkin International, Inc.", pareiškiame, kad radijo įranga atitinka Radijo įrangos direktyvą 2014/53/ES, ErP direktyvą 2009/125/EB, RoHS direktyvą 2011/65/ES + 2015/863, EEĮ atliekų direktyvą 2012/19/ES ir REACH reglamentą EB 1907/2006.
Visas ES atitikties deklaracijos tekstas pateiktas interneto adresu www.belkin.com/doc.
Dėmesio. Bet kokie pakeitimai ar modifikacijos, kurių aiškiai nepatvirtino už reikalavimų laikymąsi atsakinga šalis, gali panaikinti naudotojo įgaliojimus naudoti šią įrangą.

Spinduliuotės poveikio pareiškimas Ši įranga atitinka nekontroliuojamai aplinkai nustatytas spinduliuotės poveikio ribas. Šią įrangą reikia montuoti ir naudoti išlaikant minimalų 20 cm atstumą tarp radiatoriaus ir jūsų kūno.

Dažnių juosta, kurioje veikia radijo įranga: 360kHz, 111-148kHz
Maksimali perduodama galia: <-5 dBμA/m esant 10 m atstumui

Elektros ir elektroninės įrangos atliekų direktyva
Dėl informacijos apie gaminio šalinimą žr. http://www.belkin.com/uk/weee-regulations/.
Remiantis Europos Parlamento direktyvos 2012/19/ES dėl elektros ir elektroninės įrangos atliekų (EEĮA) 14 straipsniu ir pagal jį.
Ant įrangos parodytas perbrauktos šiukšlių dėžės simbolis nurodo, kad pasibaigus įrangos naudojimo laikui gaminys turi būti surenkamas atskirai nuo kitų atliekų.
Todėl bet koks gaminys, kurio naudingo naudojimo laikas baigėsi, turi būti atiduotas į atliekų šalinimo centrus, kurie specializuojasi atskiro elektros ir elektroninės įrangos atliekų surinkimo srityje, arba grąžinamas pardavėjui įsigyjant naują EĮA, remiantis šalyje įgyvendintu 14 straipsniu ir pagal jį.

SUOMI

Turvallisuusohjeet
VAROITUS: Näiden ohjeiden noudattamatta jättäminen voi aiheuttaa tulipalon, sähköiskun, loukkaantumisen tai vahingoittaa käyttäjää, tuotetta tai muuta omaisuutta.
1. Liitä langattoman laturin virtalähde lähellä olevaan pistorasiaan, josta se on helposti irrotettavissa.
2. Käytä vain sisätiloissa ja kuivassa paikassa. Vältä lataamista lämpö- tai kosteuslähteiden lähellä.
3. Pidä langaton laturi ja virtalähde erossa nesteistä tai kosteudesta.
4. Irrota langaton laturi pistorasiasta, kun sitä ei käytetä pitkään aikaan.
5. Älä säilytä laitetta erittäin kuumassa tai kylmässä paikassa. On suositeltavaa käyttää laitetta huoneenlämmössä.
6. Älä käytä, jos langattomassa laturissa tai virtalähteessä on näkyviä vikoja.
7. Älä yritä huoltaa, muokata tai purkaa langatonta laturia tai virtalähdettä.
8. Muiden kuin Belkinin suosittelemien tai myymien virtalähteiden käyttö voi aiheuttaa lisääntyneen tulipalon, sähköiskun, loukkaantumisen tai käyttäjälle, tuotteelle tai muulle omaisuudelle aiheutuvan vahingon vaaran.
9. Langattoman latauksen siirtonopeutta säätelee langatonta latausta vastaanottava laite. Siirtonopeuteen voivat vaikuttaa muun muassa seuraavat tekijät: erilaiset latausprotokollat, ympäristön lämpötila, akun nykyinen prosentuaalinen taso ja ladattavan laitteen ikä.

HUOMIO: Jos sinulla on ongelmia langattoman laturin kanssa, keskeytä sen käyttö, irrota virtalähde sähköpistorasiasta ja ota yhteyttä Belkinin asiakastukeen.
Merkintätiedot sijaitsevat tuotteen pohjassa.

CE-vaatimustenmukaisuusvakuutus
Me, Belkin International, Inc., vakuutamme, että radiolaite on radiolaitedirektiivin 2014/53/EU, ErP-direktiivin 2009/125/EY, RoHS-direktiivin 2011/65/EU + 2015/863, WEEE-direktiivin 2012/19/EU ja REACH-asetuksen EY 1907/2006 mukainen.
EU:n vaatimustenmukaisuusvaatimuksen teksti kokonaisuudessaan on luettavissa seuraavassa Internet-osoitteessa: www.belkin.com/doc
Huomio: Kaikki muutokset tai muunnokset, joita velvoitteiden noudattamisesta vastuussa oleva osapuoli ei ole hyväksynyt, voivat mitätöidä tämän laitteen käyttöoikeuden.

Säteilylle altistumista koskeva ilmoitus: Tämä laite noudattaa säteilyn altistumisrajoja, jotka on määritelty kontrolloimattomalle ympäristölle. Tämä laite tulisi asentaa ja sitä tulisi käyttää siten, että lämmittimen ja kehosi väliin jää vähintään 20 cm:n väli.

Taajuusalue, jolla radiolaite toimii: 360kHz, 111-148kHz
Suurin siirrettävä teho: <-5 dBμA/m at 10 m

Direktiivi sähkö- ja elektroniikkalaiteromusta (WEEE-direktiivi)
Lisätietoa tämän laitteen hävittämisestä on sivulla http://www.belkin.com/uk/weee-regulations/
Sähkö- ja elektroniikkalaiteromusta annetun Euroopan parlamentin direktiivin 2012/19/EU 14 artiklan mukaisesti.
Laitteessa näkyvä roskakorin viivoitettu symboli osoittaa, että käyttöijän päättyessä tuote on kerättävä erillään muusta jätteestä.
Näin ollen tuotteet, joiden käyttöikä on päättynyt, on annettava sähkö- ja elektroniikkalaiteromun erilliskeräykseen erikoistuneille jätehuoltokeskuksille tai palautettava jälleenmyyjälle uuden
WEEE-direktiivin mukaisen sähkö- tai elektroniikkalaitteen oston yhteydessä 14 artiklan mukaisesti, sellaisena kuin se on pantu täytäntöön maassasi.

БЪЛГАРСКИ

Инструкции за безопасност
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Неспазването на тези инструкции може да доведе до пожар, електрически удар, нараняване или увреждане на потребителя, на продукта или на друго имущество.
1. Свържете захранването на безжичното зарядно устройство към електрически контакт, който е наблизо и е лесен за изключване.
2. Използвайте само на закрито и на сухо място. Избягвайте зареждане в близост до източници на топлина или влажност.
3. Съхранявайте безжичното зарядно устройство и захранването далеч от всякакви течности или влага.
4. Изключете безжичното зарядно устройство от електрическата мрежа, когато не го използвате за дълъг период от време.
5. Не съхранявайте устройството си на много горещи или много студени места. Препоръчва се устройството да се използва при стайна температура.
6. Не използвайте, ако по безжичното зарядно устройство или захранването има видими дефекти.
7. Не се опитвайте да ремонтирате, модифицирате или разглобявате безжичното зарядно устройство или захранването.
8. Използването на захранване, което не е препоръчано или продавано от Belkin, може да доведе до повишен риск от пожар, електрически удар, нараняване или увреждане на потребителя, на продукта или на друго имущество.
9. Скоростта на предаване на енергията за безжично зареждане се регулира от устройството за безжично зареждане, което получава енергия, като това може да бъде повлияно от фактори като, но не само, собствени протоколи за зареждане, температура на околната среда, процентното ниво на батерията към момента и колко ново или старо е зареждането устройство.

ВНИМАНИЕ: Ако имате проблеми с безжичното зарядно устройство, моля, прекратете използването му, изключете захранването от електрическия контакт и се свържете с Belkin за съдействие.
Информацията за маркировката е разположена в долната част на продукта.

ЕС декларация за съответствие
Ние, Belkin International, Inc., декларираме, че радио оборудването е в съответствие с Директива 2014/53/ЕС за радиосъоръженията, Директива 2011/65/ЕС и Директива (ЕС) 2015/863 относно ограничението за употребата на определени опасни вещества в електрическото и електронното оборудване, както и Директива 2012/19/ЕС относно отпадъци от електрическо и електронно оборудване.
Пълният текст на ЕU декларацията за съответствие можете да намерите на следния интернет адрес: www.belkin.com/doc.

Внимание: Всякакви промени или модификации, които не са изрично одобрени от страната, отговаряща за съответствието, могат да обезсилят правото на потребителя да работи с това оборудване.
Декларация относно излагането на радиочестотни излъчвания: Това оборудване съответства на ограниченията за излагане на радиочестотни излъчвания, зададени за неконтролирана среда. Това оборудване трябва да бъде монтирано и използвано така, че разстоянието между предавателя и тялото ви да бъде минимум 20 cm.
Честотна лента, в която работи радио оборудването: 360kHz, 111-148kHz
Максимална предавана мощност: <-5 dBμA/m at 10 m
Директива относно отпадъци от електрическо и електронно оборудване
За информация относно унищожаването на продукта, моля, направете справка на http://www.belkin.com/uk/weee-regulations/
В съответствие с член 14 от Директива 2012/19/ЕС на Европейския парламент относно отпадъци от електрическо и електронно оборудване (ОЕЕО).
Символът на задрасканата кофа за боклук, изобразен върху оборудването, показва, че в края на полезния му живот продуктът трябва да се събира отделно от другите отпадъци.
Поради това всички продукти, чийто полезен живот е изтекъл, трябва да бъдат предадени в центрове за обезвреждане на отпадъци, специализирани в разделното събиране на отпадъци от електрическо и електронно оборудване, или да бъдат върнати на търговеца при закупуване на ново ОЕЕО, съгласно и в съответствие с член 14, както се прилага в държавата.

HRVATSKI

Sigurnosne upute
UPOZORENJE: Nepridržavanje ovih uputa može dovesti do požara, strujnog udara, ozljede ili oštećenja korisnika, proizvoda ili druge imovine.
1. Priključite izvor napajanja bežičnog punjača u strujnu utičnicu koja je u blizini i iz koje se punjač može jednostavno iskopčati.
2. Upotrebljavajte samo u zatvorenom i suhom prostoru; Izbjegavajte punjenje blizu izvora topline ili vlage.
3. Bežični punjač i izvor napajanja držite dalje od tekućina i vlage.
4. Iskopčajte bežični punjač kada ga dugo vremena ne upotrebljavate.
5. Nemojte pohranjivati uređaj na veoma toplim ili veoma hladnim mjestima. Preporučuje se da uređaj upotrebljavate na sobnoj temperaturi.
6. Nemojte upotrebljavati ako na bežičnom punjaču ili napajanju primijetite vidljive nedostatke.
7. Nemojte pokušavati popravljati, izmjenjivati ili rastavljati bežični punjač ili napajanje.
8. Uporaba napajanja koje ne preporučuje ili ne prodaje društvo Belkin može dovesti do povećanog rizika od požara, strujnog udara, ozljede ili oštećenja korisnika, proizvoda ili druge imovine.
9. Brzina prijenosa bežičnog napajanja regulira se snagom napajanja bežičnog uređaja za napajanje, na koju mogu utjecati razni čimbenici, primjerice: vlasnički protokoli punjenja, temperatura okoline, trenutačan postotak razine baterije i starost uređaja koji se puni.

PAŽNJA: Ako naiđete na probleme s bežičnim punjačem, prekinite upotrebu, iskopčajte izvor napajanja iz električne utičnice i obratite se društvu Belkin za pomoć.
Informacije o oznakama navedene su na donjoj strani proizvoda.

EU Izjava o sukladnosti

Mi, društvo Belkin International, Inc., izjavljujemo da je radijska oprema u skladu s Direktivom 2014/53/EU o radijskoj opremi, Direktivom ErP 2009/125/EZ, Direktivom RoHS 2011/65/EU + 2015/863, Direktivom 2012/19/EU o otpadnoj električnoj i elektroničkoj opremi (OEEO) i Uredbom (EZ) br. 1907/2006 o registraciji, evaluaciji, autorizaciji i ograničavanju kemikalija (REACH).
Cjeloviti tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi: www.belkin.com/doc

Pažnja: Sve promjene ili izmjene koje nije izričito odobrila strana odgovorna za usklađenost mogu poništiti ovlasti korisnika da radi s ovom opremom.
Izjava o izlaganju zračenju: Ova je oprema u skladu s ograničenjima o izlaganju zračenju koja su utvrđena za nekontrolirano okruženje. Ova oprema treba biti instalirana i s njom se treba raditi s minimalnom udaljenošću od 20 cm između radijatora i vašeg tijela.

Frekvencijski pojas u kojem radi radiooprema: 360kHz, 111-148kHz
Maksimalna prenesena snaga: <-5 dBμA/m pri 10 m

Direktiva o otpadnoj električnoj i elektroničkoj opremi
Za informacije o odlaganju proizvoda pogledajte http://www.belkin.com/uk/weee-regulations/
U skladu s člankom 14. direktive 2012/19/EU Europskog parlamenta o otpadnoj električnoj i elektroničkoj opremi (OEEO).
Prekriženi simbol kante za smeće prikazan na opremi označava da je, na kraju korisnog životnog vijeka, proizvod potrebno prikupiti odvojeno od ostalog otpada.
Zato je svaki proizvod koji je dosegao kraj svog životnog vijeka potrebno odnijeti u centre za odlaganje otpada specijalizirane za odvojeno prikupljanje otpadne električne i elektroničke opreme ili ih odnijeti natrag trgovcu pri kupnji nove OEEO, u skladu s člankom 14. koji se provodi u državi.

ROMÂNEȘTE

Instrucțiuni privind siguranța
Instrucțiuni privind siguranța
AVERTISMENT: Nerespectarea acestor instrucțiuni poate provoca incendii, electrocutare, rănirea utilizatorului, defectarea dispozitivului sau a altor echipamente.
1. Cuplați sursa de alimentare a încărcătorului wireless la o priză de curent, care se află în apropiere și care permite decuplarea cu ușurință.
2. Utilizați doar în spații interioare și în medii uscate; evitați încărcarea în apropierea surselor de căldură sau umezeală.
3. Depozitați încărcătorul wireless și sursa de alimentare într-un spațiu ferit de orice fel de lichide sau umezeală.
4. Scoateți încărcătorul wireless din priză dacă nu îl folosiți pe perioade îndelungate.
5. Nu depozitați dispozitivul în locuri foarte calde sau foarte reci. Se recomandă utilizarea la temperatura camerei.
6. Nu folosiți sursa de alimentare sau încărcătorul wireless, dacă prezintă defecte vizibile.
7. Nu efectuați lucrări de mentenanță, nu modificați și nu dezasamblați încărcătorul wireless sau sursa de alimentare.
8. Utilizarea unei surse de alimentare neautorizate sau necomercializate de Belkin poate crește riscul de incendii, electrocutare, rănire a utilizatorului, defectare a dispozitivului sau a altor echipamente.
9. Rate de transmisie a puterii prin încărcarea wireless este controlată de dispozitivul încărcat wireless care primește puterea și poate fi influențată de factori precum, dar fără a se limita la, protocoalele brevetate de încărcare, temperatura ambiantă, nivelul procentual actual al bateriei și vechimea dispozitivului încărcat.

ATENȚIE: Dacă întâmpinați probleme cu încărcătorul wireless, opriți utilizarea, decuplați sursa de alimentare de la priza de curent și contactați Belkin pentru asistență.
Informațiile privind marcajul sunt amplasate în partea de jos a produsului.

Declarație de conformitate CE
Noi, Belkin International, Inc., declarăm că echipamentul radio este în conformitate cu Directiva 2014/53/UE privind echipamentele radio, Directiva ErP 2009/125/CE, Directiva RoHS 2011/65/UE + 2015/863, Directiva DEEE 2012/19/UE și Regulamentul REACH CE 1907/2006.
Textul complet al Declarației de conformitate EU este disponibil la următoarea adresă online: www.belkin.com/doc

Atenție: Orice schimbări sau modificări neaprobate în mod expres de partea responsabilă pot duce la pierderea autorității utilizatorului de a utiliza acest echipament.
Declarație cu privire la expunerea la radiații: Acest dispozitiv este în conformitate cu limitele de expunere la radiații prevăzute pentru un mediu necontrolat. Acest echipament se va instala și opera la o distanță minimă de 20 cm între radiator și corpul dumneavoastră.

Banda de frecvență în care funcționează echipamentul radio: 360kHz, 111-148kHz
Puterea maximă transmisă: <-5 dBμA/m at 10 m
Directiva privind deșeurile de echipamente electrice și electronice
Pentru informații privind eliminarea produsului, consultați http://www.belkin.com/uk/weee-regulations/
În conformitate cu și în temeiul articolului 14 din Directiva 2012/19/UE a Parlamentului European privind deșeurile de echipamente electrice și electronice (DEEE).
Simbolul pubelei cu roți barate cu un X pe care îl poartă echipamentul indică faptul că, la sfârșitul duratei sale de viață utilă, produsul trebuie colectat separat de alte deșeuri.
Prin urmare, orice produs care a ajuns la sfârșitul duratei sale de viață utilă trebuie predat centrelor de eliminare a deșeurilor, specializate în colectarea separată a deșeurilor de echipamente electrice și electronice sau trebuie restituit distribuitorului la achiziționarea unui nou DEEE, în conformitate cu și în temeiul articolului 14, astfel cum a fost implementat în țară.

SLOVENČINA

Bezpečnostné pokyny
VÝSTRAHA: Nedodržanie týchto pokynov môže spôsobiť požiar, úraz elektrickým prúdom, zranenie osôb alebo poškodenie produktu či iných predmetov.
1. Zapojte napájací zdroj bezdrôtovej nabíjačky do elektrickej zásuvky, ktorá je blízko a umožňuje jeho jednoduché vytiahnutie.
2. Používajte výhradne v interiéri a v suchých priestoroch; nenabíjajte v blízkosti zdrojov tepla alebo vlhkosti.
3. Chráňte bezdrôtovú nabíjačku a napájací zdroj pred tekutinami alebo vlhkosťou.
4. Ak bezdrôtovú nabíjačku nebudete dlhšiu dobu používať, vytiahnite ju zo zásuvky.
5. Neuchovávajte toto zariadenie na príliš teplých alebo chladných miestach. Odporúčame používať zariadenie pri izbovej teplote.
6. Ak bezdrôtová nabíjačka alebo napájací zdroj vykazujú viditeľné poškodenie, nepoužívajte ich.
7. Nepokúšajte sa o servis bezdrôtovej nabíjačky alebo napájacieho zdroja, neupravujte ich ani ich nerozoberajte.
8. Používanie napájacieho zdroja, ktorý neodporúča alebo nepredáva spoločnosť Belkin, môže vyvolať zvýšené riziko požiaru, úrazu elektrickým prúdom, zranenia osôb alebo poškodenia produktu či iných predmetov.
9. Prenosová rýchlosť bezdrôtového nabíjania je regulovaná bezdrôtovým nabíjacím zariadením prijímajúcim energiu, ktoré môže byť ovplyvnené faktormi, ako sú okrem iného patentované protokoly nabíjania, okolitá teplota, percentuálna hodnota aktuálneho nabitia batérie a vek nabíjaného zariadenia.

UPOZORNENIE: Ak zaznamenáte problémy s touto bezdrôtovou nabíjačkou, prestaňte ju používať, vytiahnite napájací zdroj z elektrickej zásuvky a kontaktujte spoločnosť Belkin.
Výrobné údaje sú uvedené na spodnej strane prístroja.
Vyhlásenie o zhode CE
Spoločnosť Belkin International, Inc., vyhlasuje, že toto rádiové zariadenie vyhovuje požiadavkám smernice o rádiových zariadeniach 2014/53/EÚ, smernice o ErP 2009/125/ES, smernice o RoHS 2011/65/EÚ + 2015/863, smernice o OEEZ (WEEE) 2012/19/EÚ a nariadenia REACH 1907/2006/ES
Upozornenie: Akékoľvek zmeny alebo úpravy, ktoré výslovne neschválil orgán zodpovedný za súlad, môžu anulovať oprávnenie používateľa používať toto zariadenie.
Úplný text Vyhlásenia o zhode EÚ je dostupný na tejto internetovej adrese: www.belkin.com/doc
Vyhlásenie o vystavení žiareniu: Toto zariadenie spĺňa požiadavky limitov vyžarovania stanovené pre nekontrolované prostredie. Toto zariadenie by sa malo nainštalovať a používať s minimálnou vzdialenosťou 20 cm medzi zdrojom vyžarovania a vaším telom.

Frekvenčné pásmo (pásma), v ktorých funguje toto zariadenie: 360kHz, 111-148kHz
Maximálny prenášaný výkon: <-5 dBμA/m pri 10 m

Smernica o odpade z elektrických a elektronických zariadení.
Informácie o likvidácii výrobku nájdete na adrese http://www.belkin.com/uk/weee-regulations/
Podľa článku 14 smernice Európskeho parlamentu 2012/19/EÚ o odpade z elektrických a elektronických zariadení (OEEZ).
Symbol prečiarknutého smetného koša uvedený na zariadení označuje, že tento produkt sa musí po ukončení životnosti likvidovať oddelene od domového odpadu.
Každý produkt po ukončení životnosti preto musí byť odovzdaný do zberných centier špecializovaných na osobitný zber elektrických a elektronických zariadení alebo vrátený pri nákupe nového produktu, a to podľa článku 14 smernice OEEZ zavedenej v danej krajine.

SLOVENSKI JEZIK

Varnostni napotki
OPOZORILO: Neupoštevanje teh navodil lahko vodi do požara, električnega udara, poškodb ali škode, nastale uporabniku, izdelku ali drugi lastnini.
1. Napajalnik brezžičnega polnilnika vključite v električno vtičnico, ki se nahaja v bližini in kjer ga je mogoče enostavno izključiti iz vira napajanja.
2. Izdelek uporabljajte samo v notranjih prostorih in na suhem mestu; izogibajte se polnjenju v bližini virov toplote ali vlažnosti.
3. Brezžičnega polnilnika in napajalnika ne izpostavljajte tekočini ali vlagi.
4. Brezžični polnilnik v primeru daljšega obdobja neuporabe izključite iz električne vtičnice.
5. Naprave ne hranite na zelo vročih ali zelo hladnih mestih. Napravo je priporočljivo uporabljati pri sobni temperaturi.
6. Brezžičnega polnilnika ali napajalnika ne uporabljajte, če so na njem vidne poškodbe.
7. Brezžičnega polnilnika ali napajalnika ne servisirajte, spreminjajte ali razstavljajte.
8. Uporaba napajalnikov, ki jih podjetje Belkin ne prodaja in ne priporoča, lahko vodijo do povečanega tveganja za nastanek požara, električnega udara, poškodb ali škode, nastale uporabniku, izdelku ali drugi lastnini.
9. Hitrost prenosa moči brezžičnega polnjenja uravnava naprava za brezžično polnjenje, ki prejema moč, na katero lahko vplivajo dejavniki, kot so lastniški protokoli polnjenja, okoljska temperatura, trenutni odstotek napolnjenosti baterije in starost naprave, ki se polni.

POZOR: Če imate z brezžičnim polnilnikom težave, ga prenehajte uporabljati, napajalnik izvlecite iz vtičnice in stopite v stik s službo za pomoč strankam Belkin.
Informacije o oznaki se nahajajo na dnu naprave.

ES-izjava o skladnosti
Podjetje Belkin International, Inc., izjavlja, da je radijska oprema v skladu z Direktivo o radijski opremi 2014/53/EU, Direktivo ErP 2009/125/ES, Direktivo RoHS 2011/65/EU + 2015/863, Direktivo OEEO 2012/19/EU in Uredbo REACH ES 1907/2006.
Úplný text Vyhlásenia o zhode EÚ je dostupný na tejto internetovej adrese: www.belkin.com/doc

Pozor: spremembe ali modifikacije, ki niso izrecno odobrene s strani odgovornega proizvajalca, lahko privedejo do prepovedi rokovanja z opremo s strani uporabnika.

Izjava o izpostavljenosti sevanju: Ta oprema je v skladu z omejitvami izpostavljenosti sevanju , določenimi za nenadzorovano okolje. Opremo je treba namestiti in uporabljati vsaj 20 cm od radiatorjev in vašega telesa.

Frekvenčni pas, v katerem deluje radijska oprema: 360kHz, 111-148kHz
Največja oddajana moč: <-5 dBμA/m pri 10 m

Na podlagi in v skladu s 14. členom Direktive 2012/19/EU Evropskega parlamenta o odpadni električni in elektronski opremi (OEEO).
Simbol prekrižanega zabojnika za odpadke na opremi pomeni, da je treba izdelek po koncu njegove življenjske dobe odložiti ločeno od drugih odpadkov.
Zato je treba vse izdelke, ki so dosegli konec svoje življenjske dobe, oddati v centre za odlaganje odpadkov, specializirane za ločeno zbiranje odpadne električne in elektronske opreme, ali pa jih je treba ob nakupu nove OEEO v skladu s 14. členom, kot se izvaja v državi, vrniti trgovcu.

EESTI KEEL

Ohutusjuhised
HOIATUS: Juhiste eiramine võib põhjustada tulekahju, elektrišoki või vigastusi või tekitada kahju kasutajale, tootele või muule varale.
1. Ühendage juhtmevaba laadija toiteallikas lähimasse pistikupessa, millest on lihtne lahti ühendada.
2. Kasutage ainult siseruumides ja kuivas kohas. Vältige laadimist kuumade või niiskete kohtade läheduses.
3. Hoidke juhtmevaba laadija ja toiteallikas eemal vedelikest või niiskusest.
4. Kui te juhtmevaba laadijat pikka aega ei kasuta, siis ühendage see pistikupesast lahti.
5. Ärge hoidke oma seadet väga kuumas või väga külmas kohas. Soovituslik on seadet kasutada toatemperatuuril.
6. Ärge kasutage, kui märkate juhtmevabal laadijal või toiteallikal nähtavaid vigastusi.
7. Ärge püüdke juhtmevaba laadijat või toiteallikat ise hooldada, modifitseerida või lahti võtta.
8. Kasutades toiteallikat, mida Belkin ei ole tootnud või soovitanud, võib suurendada tulekahju, elektrišoki, vigastuste riski. Samuti suureneb risk
9. Juhtmevaba laadimise ülekande võimsust reguleerib juhtmevaba laadimisseade võimsus, mida võivad mõjutada sellised tegurid nagu (mitte ainult) firmasiseised laadimisprotokollid, ümbritseva keskkonna temperatuur, aku praegune täitetase ja laetava seadme vanus.
ETTEVAATUST: Kui teil tekivad juhtmevaba laadija kasutamisel probleemid, siis palun eemaldage toiteallikas elektripistikust ja võtke ühendust Belkini kasutajatoega.
Andmed märgistuse kohta asuvad toote põhjal.

CE vastavusdeklaratsioon
Meie ettevõttest Belkin International Inc. kinnitame, et raadioseade vastab raadioseadmete direktiivile 2014/53/EL, energiamõjuga toodete direktiivile 2009/125/EÜ, ohtlike ainete kasutamise piiramise direktiivile 2011/65/EL + 2015/863, elektroonikaromude direktiivile 2012/19/EL ning REACHi määrusele (EÜ) 1907/2006.
EL-i vastavusdeklaratsiooni täisteksti on kättesaadav järgmisel internetiaadressil: www.belkin.com/doc
Ettevaatust: Kõik muudatused või modifikatsioonid, mida nõuetele vastavuse eest vastutaja ei ole selgesõnaliselt heaks kiitnud, võivad tühistada kasutaja õiguse seadet kasutada.

EL-i kiirgusnormide deklaratsioon: Seade vastab kiirgusnormidele seatud piirangutele kontrollimatus keskkonnas. Seade tuleb paigaldada ja seda tuleb kasutada nii, et kiirguri ja teie keha vahele jääb vähemalt 20 cm.
Sagedusala, milles raadioseade töötab: 360kHz, 111-148kHz
Maksimaalne edastatav võimsus: <-5 dBμA/m at 10 m

Elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete direktiiv Toote utiliseerimise kohta leiate infot veebilehelt http://www.belkin.com/uk/weee-regulations/
Kooskõlas ja vastavalt Euroopa Parlamendi elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete direktiivi 2012/19/EL (WEEE) artiklile 14.
Seadmel olev läbikriipsutatud prügikasti sümbol viitab sellele, et seadme kasutusaja lõppemisel tuleb seade utiliseerida teistest jäätmetest eraldi.
Seega tuleb kasutusaja lõppedes toode viia jäätmete kogumispunkti, kus tegeletakse eraldi elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete vastuvõtuga, või anda see tagasi edasimüüjale vastavalt ja kooskõlas riigis rakendatud uuendatud elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete direktiivi artiklile 14.

ASIA PACIFIC
เอเชียแปซิฟิก
アジア太平洋
태평양
亚太地区
亞太地區

ภาษาไทย

คำแนะนำด้านความปลอดภัย
คำเตือน: การไม่ปฏิบัติตามคำแนะนำเหล่านี้อาจก่อให้เกิดไฟไหม้ ไฟฟ้าช็อต การบาดเจ็บ หรือความเสียหายแก่ผู้ใช้ ผลิตภัณฑ์ หรือทรัพย์สินอื่นๆ
1. เสียบปลั๊กแหล่งจ่ายไฟของเครื่องชาร์จไร้สายเข้ากับเต้าเสียบใกล้เคียงที่สามารถถอดปลั๊กได้ง่าย
2. ใช้ภายในอาคารและในสถานที่แห้งเท่านั้น หลีกเลี่ยงการชาร์จไฟใกล้กับแหล่งความร้อนหรือความชื้น
3. อย่าให้เครื่องชาร์จไร้สายและแหล่งจ่ายไฟสัมผัสถูกของเหลวหรือความชื้นใดๆ
4. ถอดปลั๊กเครื่องชาร์จไร้สายเมื่อไม่ใช้งานเป็นเวลานาน
5. อย่าจัดเก็บอุปกรณ์ของคุณไว้ในสถานที่ร้อนหรือเย็นจัด แนะนำให้ใช้อุปกรณ์ของคุณที่อุณหภูมิห้อง
6. อย่าใช้หากพบว่ามีความเสียหายต่อเครื่องชาร์จไร้สายหรือแหล่งจ่ายไฟ
7. อย่าพยายามซ่อม ดัดแปลง หรือแยกชิ้นส่วนของเครื่องชาร์จไร้สายหรือแหล่งจ่ายไฟ
8. การใช้แหล่งจ่ายไฟที่ไม่ได้รับการแนะนำหรือจำหน่ายโดย Belkin อาจเพิ่มความเสี่ยงในการเกิดไฟไหม้ ไฟฟ้าช็อต การบาดเจ็บหรือความเสียหายแก่ผู้ใช้ ผลิตภัณฑ์ หรือทรัพย์สินอื่นๆ
9. อัตราการส่งกำลังไฟฟ้าในการชาร์จไร้สายถูกควบคุมโดยอุปกรณ์ชาร์จไร้สายที่ได้รับไฟฟ้า ซึ่งอาจขึ้นอยู่กับปัจจัยต่างๆ เช่น โปรโตคอลการชาร์จที่เป็นกรรมสิทธิ์ อุณหภูมิแวดล้อม ระดับเปอร์เซ็นต์แบตเตอรี่ ณ เวลานั้นๆ และอายุของอุปกรณ์ที่กำลังถูกชาร์จ ฯลฯ

ข้อควรระวัง: หากคุณประสบปัญหาใดๆ เกี่ยวกับเครื่องชาร์จไร้สาย โปรดหยุดใช้งาน ถอดปลั๊กแหล่งจ่ายไฟจากเต้ารับ แล้วติดต่อ Belkin เพื่อขอความช่วยเหลือ
ดูข้อมูลเกี่ยวกับเครื่องหมายต่างๆ ได้ที่ใต้ผลิตภัณฑ์

日本語

安全にご使用いただくために
警告：以下の指示に従わないと、火災、感電、怪我、またはユーザー、製品、もしくはその他の資産の損傷につながる可能性があります。
1. ワイヤレス充電器の電源プラグは、取り外しやすい近くの電源コンセントに接続してください。
2. 屋内の乾燥した場所でのみ使用してください。熱や湿気が発生する場所のそばでの充電は避けてください。
3. ワイヤレス充電器本体と電源プラグは、液体の側や湿度の高い場所に近づけないでください。
4. 長期間使用しない場合は、ワイヤレス充電器の電源プラグを抜いてください。
5. 極度に高温または低温の場所に製品を保管しないでください。室温での使用をお勧めします。
6. ワイヤレス充電器本体や電源プラグに明らかな欠陥がある場合は、使用しないでください。
7. ワイヤレス充電器や電源プラグは補修、改造または分解しないでください。
8. Belkinが推奨または販売していない電源プラグを使用すると、火災、感電、怪我、またはユーザー、製品、その他の資産の損害につながる恐れがあります。
9. ワイヤレス充電の電力伝送速度は、固有の充電プロトコル、周囲の温度、現在のバッテリーレベル、充電されているデバイスの使用年数などの要因によって影響を受ける場合があるため、電力を受信するワイヤレス充電デバイスによって異なります。
注意事項：ワイヤレス充電器に異常が発生した場合は、使用を中止してコンセントから電源プラグを抜き、Belkinに連絡してサポートを受けてください。
マーキング情報は製品の下部に記載されています。

한국어

안전 지침

경고: 이 지침을 따르지 않으면 화재, 감전, 부상이나 사용자, 제품 또는 기타 재산상의 피해가 발생할 수 있습니다.
1. 무선 충전기의 전원 공급 장치를 전원에서 쉽게 분리할 수 있는 가까운 전원 콘센트에 연결하세요.
2. 실내 및 건조한 장소에서만 사용하세요. 열 또는 습기가 있는 곳 근처에서는 충전하지 마세요.
3. 액체나 습기가 없는 곳에 무선 충전기와 전원 공급 장치를 보관하십시오.
4. 무선 충전기를 장기간 사용하지 않을 때는 플러그를 뽑으십시오.
5. 제품을 매우 뜨겁거나 차가운 위치에 보관하지 마십시오. 장치는 실온에서 사용을 권장 드립니다.
6. 무선 충전기 또는 전원 공급 장치에 눈에 띄는 결함이 발견되면 사용하지 마십시오.
7. 무선 충전기 또는 전원 공급 장치를 임의 수리, 개조 또는 분해하지 마십시오.
8. Belkin 충전기 외에 다른 전원 공급 장치 사용 시 화재, 감전, 부상 또는 제품에 손상을 줄 수 있습니다.
9. 무선 충전 속도는 단말기의 충전 프로토콜 (규격), 주변 온도, 배터리 잔량 및 충전 중인 장치의 상태, 설정 등에 따라 변동될 수 있습니다.

주의: 무선 충전기에 문제 발생 시 사용을 중단하고 전원을 분리한 다음 Belkin 서비스센터에 도움을 받으세요.
자세한 내용은 아래를 참고해주세요.

- 해당 제품은 제품 충전 상태 및 기기에 따라 발열이 발생할 수 있습니다.
- 무선 충전기 특성상 충전 시 발열이 발생할 수 있습니다.
- 해당 제품 사용 시 반드시 안정성이 인증된 어댑터 및 케이블과 함께 사용해주십시오.
- 내부 동봉된 안전지침서에 따른 권장 사용 환경에 맞추어 사용해 주십시오.
- 제품 관련 문의는 벨킨 고객센터 (1544-1011)를 통해 상담이 가능합니다.

简体中文

安全说明
警告：不遵守这些说明可能会导致用户、产品或其他财产起火、触电、受伤或损坏。
1. 将无线充电器的电源连接到附近易于与电源断开的电源插座上。
2. 仅可在室内和干燥的地方使用；避免在热源和潮气源附近充电。
3. 使无线充电器和电源远离任何液体或湿气。
4. 长时间不使用时，请拔下无线充电器。
5. 请勿将设备存放在过热或过冷的地方。建议在室温下使用设备。
6. 如果发现无线充电器或电源有明显缺陷，请勿使用。
7. 请勿尝试修理、改装或拆解无线充电器或电源。
8. 使用非贝尔金推荐或销售的电源可能会增加火灾、触电、受伤或对用户、产品或其他财产造成损坏的风险。
9. 无线充电功率传输速率由无线充电设备接收功率调节，受以下因素影响，但不 限于以下因素：专有充电协议、环境温度、当前电池百分比水平和被充电设备的寿命。

注意：如果无线充电器出现问题，请停止使用，将电源从交流电源插座上拔下，并联系贝尔金寻求帮助。
标识信息位于设备的底部。

（一）符合"微功率短距离无线电发射设备目录和技术要求"的具体条款和使用场景，采用的天线类型和性能，控制、调整及开关等使用方法；
（二）不得擅自改变使用场景或使用条件、扩大发射频率范围、加大发射功率（包括额外加装射频功率放大器），不得擅自更改发射天线；
（三）不得对其他合法的无线电台（站）产生有害干扰，也不得提出免受有害干扰保护；
（四）应当承受辐射射频能量的工业、科学及医疗（ISM）应用设备的干扰或其他合法的无线电台（站）干扰；
（五）如对其他合法的无线电台（站）产生有害干扰时，应立即停止使用，并采取措施消除干扰后方可继续使用；
（六）在航空器内和依据法律法规、国家有关规定、标准划设的射电天文台、气象雷达站、卫星地球站（含测控、测距、接收、导航站）等军民用无线电台（站）、机场等的电磁环境保护区域内使用微功率设备，应当遵守电磁环境保护及相关行业主管部门的规定；
（七）禁止在以机场跑道中心点为圆心、半径5000米的区域内使用各类模型遥控器；
（八）微功率设备使用时温度和电压的环境条件。

繁體中文

安全性說明
1. 將無線充電器的電源供應器連結至容易中斷電源的鄰近插座。
2. 僅在室內和乾燥的地方使用；避免在熱源和潮濕源附近充電。
3. 不要讓無線充電器和電源供應器接觸任何液體或濕氣。
4. 若長時間不使用，請拔掉無線充電器。
5. 請勿將產品存放在過熱或過冷的地方。建議在室溫下使用裝置。
6. 如果發現無線充電器或電源供應器有明顯缺陷，請勿使用。
7. 請勿嘗試維修、修改或拆卸無線充電器或電源供應器
8. 使用非 Belkin 推薦或販售的電源供應器或可能會增加失火、觸電、受傷或產品損壞的風險。
9. 無線充電功率傳輸速率由無線充電設備接收功率調節，受到（但不限於）以下因素影響：專有充電協議、環境溫度、當前電池百分比等級和充電設備的壽命。

注意：如果無線充電器出現故障，請停止使用，將電源供應器從交流電源插座上拔下，並聯絡 Belkin 以尋求幫助。
標記的資訊可在設備底部找到。

規格與可持續性資訊
取得審驗證明之低功率射頻器材，非經核准，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。
低功率射頻器材之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。前述合法通信，指依電信管理法規定作業之無線電通信。低功率射頻器材須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

Belkin International, Inc. El Segundo, CA 90245, USA
Belkin Ltd., 1 Regent Park, NN8 6GR, UK
Belkin B.V., 1077 CZ Amsterdam, NL
Belkin Asia Pacific Ltd. Hong Kong
Belkin Ltd. Tuggerah, Australia
产品名称：二合一可磁吸式可折叠充电器
经销商：贝尔金贸易（上海）有限公司
地址：上海自由贸易试验区新灵路118号1407B室，邮编：200131
委托制造商：本产品是由Belkin Asia Pacific Limited授权生产
地址：香港九龙湾临泽街8号启汇26楼2601室
カスタマーサポートセンター
0120-532-372 (フリーダイヤル)
携帯電話：03-5767-6029
(月-金 9:00-12:00, 13:00-17:00 祝日を除く)
Eメール japansupport@belkin.com
belkin.com/**support**
belkin.com/**warranty**
Belkin.com

8850-02099 Rev. A01